



Bulletin d'information de Saint-Hippolyte

JANVIER 2015



MOT DU MAIRE

BRUNO LAROCHE 450 563-2505 #2235 blaroche@saint-hippolyte.ca

DISCOURS DU BUDGET 2015

RESPECTER LA CAPACITÉ DE PAYER DU **CONTRIBUABLE** ET LUI EN DONNER POUR **SON ARGENT!**

Chères concitoyennes, Chers concitoyens,

Le processus de la préparation et l'adoption du budget annuel d'une Ville ou d'une Municipalité est l'un des principaux actes politiques d'un conseil municipal. En effet, c'est lors de l'élaboration du budget et du programme triennal d'immobilisations que le conseil indique aux gestionnaires la direction qu'il entend donner à l'administration municipale. Le budget d'une Municipalité est donc toujours un exercice complexe et nécessaire qui permet, une fois par année, de mesurer l'impact de certaines décisions prises et de réévaluer les programmes municipaux existants.

PERTE DE REVENU **GOUVERNEMENTAL**

Ces deux dernières années, nous avons dû préparer des budgets dans un contexte particulier puisque nous avons subi des pertes de revenus importantes suite au nouveau calcul de remboursement de la TVQ imposé par le gouvernement. En 2014, l'impact sur notre budget représentait un manque à gagner de 266 000 \$ alors qu'en 2015, avec les nouvelles mesures du pacte fiscal du gouvernement

du Québec, nous subirons une perte de revenus de 60 000 \$.

Le ralentissement économique actuel a également un impact sur le marché immobilier et la construction de nouvelles résidences, entraînant du fait même une diminution des revenus provenant des droits de mutation. Nous estimons, dans ce cas, une réduction de 64 000 \$ pour l'année 2015.

NOS PRIORITÉS

Dans ces circonstances, nous avons dû établir nos priorités, revoir nos dépenses et évaluer les projets spéciaux afin de s'assurer qu'ils respectent notre capacité de payer et qu'ils n'augmentent pas le fardeau fiscal du contribuable, sans pour autant affecter la qualité des services à la population. D'ailleurs, à titre de préfet de la MRC, j'ai travaillé en étroite collaboration avec le conseil des maires pour restreindre les dépenses d'opération de l'organisme. Cet exercice s'est traduit par une économie de 69 371 \$ sur notre quote-part à payer à la MRC en 2015.

Malgré le contexte actuel de compression et de coupures, nous sommes fiers aujourd'hui de vous présenter un budget qui nous permet de maintenir, pour une troisième année consécutive, un gel de taxes pour l'année 2015.

TOUR DE FORCE

Ce tour de force a été rendu possible grâce à l'augmentation de notre assiette fiscale qui provient de l'ajout de nouvelles constructions et des travaux de rénovation, combiné à un contrôle serré des dépenses et de l'endettement.

MAINTENIR LE TAUX DE TAXE

Avec l'entrée en vigueur d'un nouveau rôle d'évaluation en 2015, la valeur moyenne des propriétés augmentera de 8,2 %. Cette hausse de la valeur foncière aurait généré des revenus supplémentaires si nous avions décidé de maintenir le taux de taxe à 0,765 \$. Comme notre objectif était de ne pas augmenter la charge du contribuable, nous avons abaissé le taux à 0.71 \$ afin de compenser l'augmentation de l'évaluation et en arriver au même revenu qu'avec le taux actuel.

De plus, il n'y a aucune hausse des tarifs pour les services de collecte des ordures et du recvclage, pour l'aqueduc et pour la vidange des fosses septiques.

Malgré les investissements des dernières années, comme la caserne, la bibliothèque et l'amélioration des routes, notre dette payable par l'ensemble des contribuables se situe à 7 562 188 \$, soit à peine 1 million \$ de plus qu'en 2013, alors que nous avons investi plus de 4 millions \$ dans nos infrastructures pour la même période. Ce résultat a pu être atteint grâce au financement et refinancement des différentes dettes à des taux très avantageux, au financement de plusieurs projets à même une partie du surplus accumulé et aux nombreuses subventions que nous avons réussi à obtenir des différents paliers de gouvernement.



À NE PAS **MANQUER!**

27 JANVIER AU 7 MARS Exposition Passage d'artistes Annie Isabelle Mayer et Gealart Aponte Bibliothèque municipale

SEMAINE DE RELÂCHE Inscriptions jusqu'au 13 février

14 FÉVRIER / 11 h à 16 h Festival d'hiver de Saint-Hippolyte Centre de plein air Roger-Cabana

20 FÉVRIER / 13 h à 20 h 21 FÉVRIER / 10 h à 15 h Vente de livres usagés Bibliothèque municipale

LUNDI 2 FÉVRIER

PROCHAINE SÉANCE RÉGULIÈRE DU CONSEIL

19 h, à l'église paroissiale.





UNE BONNE SANTÉ FINANCIÈRE

L'indicateur de gestion instauré par le ministère des Affaires municipales démontre de façon très claire la bonne santé financière de notre municipalité. Cet outil compare l'endettement total à long terme par unité d'évaluation. Notre endettement se situe à 1,310 \$ par unité d'évaluation alors que la moyenne d'endettement des municipalités similaires à la nôtre s'élève à 3,041 \$, soit 1,731 \$ de plus.

On peut donc affirmer que la situation financière actuelle de la municipalité de Saint-Hippolyte est très saine, résultat d'une gestion responsable et rigoureuse des deniers publics qui tient compte de la capacité de payer de nos contribuables. Lors de la présentation de mon premier discours du budget de janvier 2010, nous disions que nous allions nous donner les outils nécessaires pour accroitre notre qualité de vie et perpétuer la réputation de Saint-Hippolyte comme havre de paix et milieu de vie champêtre et poser des gestes structurants afin de nous donner une valeur ajoutée, comme pôle culturel et destination plein air de la région.

EN CONCLUSION

Ce soir, je suis fier d'affirmer que depuis, nous sommes passés de la parole aux gestes. Les citoyens de Saint-Hippolyte en ont eu pour leur argent. En terminant, je tiens à remercier tous les membres du conseil ainsi que les employés municipaux pour leur rigueur, leur collaboration ainsi que pour leur engagement auprès de la population. Ensemble, nous poursuivons le même objectif qui est d'offrir des services de qualité à nos citoyens au meilleur coût.

Je vous remercie de votre attention et je profite de l'occasion pour vous souhaiter une très belle année 2015, qui soit remplie de joie et d'amour.

Bruno Laroche, maire.

VOTRE CONSEIL MUNICIPAL



Gilles Beauregard Maire-suppléant,

450 563-2505 #2507 gbeauregard@saint-hippolyte.ca



Yves
Dagenais
Sports Joisirs et

450 563-2505 #2503 ydagenais@saint-hippolyte.ca



Chantal Lachaine

Culture, événements et vie communautaire

450 563-2505 #2502 clachaine@saint-hippolyte.ca



Denis Lemay

Travaux publics et sécurité publique

450 563-2505 #2506 dlemay@saint-hippolyte.ca



Donald Riendeau

Service de l'urbanisme

450 563-2505 #2504 driendeau@saint-hippolyte.ca



Philippe Roy Environnement

450 563-2505 #2505 proy@saint-hippolyte.ca

ÉVÉNEMENTS

FESTIVAL D'HIVER DE SAINT-HIPPOLYTE

SAMEDI LE 14 FÉVRIER* 11 H À 16 H / ACTIVITÉ FAMILIALE - ENTRÉE GRATUITE

Centre de plein air Roger-Cabana // 2060, chemin des Hauteurs *Annulé en cas de mauvais temps (pluie ou tempête)

Sous la thématique le **Coureur des bois et l'amour**, nous vous invitons à vous costumer et célébrer avec nous!

Petits et grands seront ravis par la programmation proposée :

- Jeux gonflables
- Kiosque de découverte G.U.E.P.E. (<u>www.guepe.qc.ca</u>)
- Tours de traîneaux à chiens (5 \$ le tour)
- Conte autour du feu, chant et danse
- Feu de joie
- Musique (DJ)
- Chasse aux trésors
- Balade en patin sur le sentier de glace en forêt (apportez vos patins)
- Randonnée en raquettes et skis de fond
- Cantine en plein air / pizza artisanale / tire sur neige

L'accès aux sentiers de ski de fond et de raquette est gratuit durant la journée du Festival. Bonne randonnée !

AVIS IMPORTANT // Le stationnement est interdit sur le site.

Service de navette, sans frais, pour les citoyens

La Municipalité vous propose un service de navette continu entre l'Hôtel de ville, l'école des Hauteurs (CECH) et le site du Festival.

Deux stationnements avec arrêt d'autobus :

- Hôtel de ville // 2253 chemin des Hauteurs
- École des Hauteurs (CECH) // 30, rue Bourget

Sans souci, sans tracas, venez profiter des plaisirs de l'hiver!

CENTRE DE PLEIN AIR ROGER-CABANA

2060, ch. des Hauteurs Horaire: 9 h à 16 h

Tous les week-ends jusqu'au 1er avril.* Ouvert pendant la semaine de relâche, du 2 au 6 mars.

Info: 450 563-2505 #2240

Pour connaître les conditions des pistes, vous pouvez communiquer avec le Centre de plein air Roger-Cabana, au 450.563.2505, poste 2240.

SENTIER DE SKI DE FOND ET RAQUETTE

Les passes sont disponibles au pavillon Roger-Cabana. Prévoir une preuve de résidence, une photo format passeport et un paiement en argent comptant.

SENTIER DE GLACE EN FORÊT **NOUVEAUTÉ**

Dorénavant, les patineurs et patineuses auront à leur disposition un endroit pour chausser leurs patins, en tout temps. Une roulotte a été installée dernière le pavillon Roger-Cabana et est accessible 7 jours sur 7, de 9 h à 16 h.

Profitez-en et venez patiner gratuitement!

PATINOIRES EXTÉRIEURES

PARC BOURGET

30, rue Bourget (secteur école des Hauteurs)

Horaire:

8 h 30 à 17 h - Semaine

10 h à 17 h - Week-ends & congés scolaires

PLAGE MUNICIPALE

873, chemin du lac de l'Achigan

Patinoire éclairée :

Jusqu'à 21 h 30 - 7 jours/semaine

PARC CONNELLY

10, 111^e Avenue

Horaire de surveillance :

15 h à 21 h 30 - Semaine

10 h à 21 h 30 - Week-ends & congés scolaires

Patinoire éclairée :

Jusqu'à 21 h 30 - 7 jours/semaine

Info: 450 563-3200



TARIFICATION // SKI DE FOND ET RAQUETTE

PASSE DE SAISON CENTRE DE PLEIN AIR ROGER-CABANA

Enfant*: 5 \$ / non-résidents 20 \$ Adulte: 10 \$ / non-résidents 40 \$ Couple: 15 \$ / non-résidents 50 \$ Famille: 15 \$ / non-résidents 50 \$

QUOTIDIENNE

Enfant*:2\$ Adulte: 5\$

GROUPE

100 \$ (sur réservation)

CARTE RÉSEAU RSFL**

35 \$

- * 17 ans et moins
- ** Cette carte vous permet de bénéficier d'une admission gratuite dans chacun des centres de ski de fond membres du Réseau de Ski de Fond des Laurentides (RSFL).

SEMAINE DE RELÂCHE

2 au 6 mars (5 à 12 ans)

INSCRIPTIONS JUSQU'AU AU 13 FÉVRIER 12 H

3 facons de s'inscrire:

- En ligne :
 - www.saint-hippolyte.ca
- Par téléphone
- 450 563-2505 #2231
- En personne : Maison des loisirs 2252, chemin des Hauteurs

Horaire des activités : 8 h 30 à 16 h

Horaire du service de garde : 7 h à 8 h 30 et 16 h à 18 h

ACTIVITÉS:

- Sortie au Centre de plein air Roger-Cabana
- Tournoi d'échecs
- Soccer, HockeyPatin, ski de fond et raquette
- Jeux et animation

Les parents sont invités à participer à certaines activités.

Forfait: 5 jours

Tarif: 90 \$ / non-résidents: 135 \$



CULTURE

PLEIN LA VUE!

Tout au long de l'année, la salle multifonctionnelle de la bibliothèque se transforme en galerie d'art. Vous y découvrirez des œuvres uniques créées par des artistes talentueux provenant des Laurentides.

Entrez pour voir!

Détail de l'oeuvre : Foetus Annie Isabelle Mayer

PASSAGE D'ARTISTES 27 JANVIER AU 7 MARS

Annie Isabelle Mayer, artiste peintre. Son art est une ode à la beauté et aux merveilles de la vie. Un déploiement d'amour et de gratitudes tout en couleur et en lumière

Gealart Aponte, artiste-peintre. Cette artiste est en quête incessante de thématiques et de moyens d'expression différents.



RECRUTEMENT

FÊTE NATIONALE MUSICIENS-CHANTEURS RECHERCHÉS

La Municipalité de Saint-Hippolyte est à la recherche d'un groupe musical talentueux qui se produira à l'extérieur dans le cadre de la Fête Nationale, le 24 juin 2015.

Profil recherché:

- Un groupe musical issu des Laurentides (3 à 5 membres)
- Un répertoire musical varié (100% francophone)
- Un court texte descriptif du groupe
- (CD ou lien internet)

Dépôt de candidature : Avant le 30 janvier - 16 h

ATT : Marie Caron, secrétaire mcaron@saint-hippolyte.ca Saint-Hippolyte, Québec J8A 1A1

BIBLIOTHÈQUE

AIDE AUX DEVOIRS

Votre enfant du primaire a de la difficulté à faire ses devoirs? Sachez que depuis peu un nouveau service est disponible à la bibliothèque. Tous les jeudis de 16 h 30 à 18 h, un bénévole est présent pour apporter un soutien aux jeunes participants. L'accès est libre et gratuit. L'enfant doit se présenter avec ses devoirs et être accompagné d'un parent.

CRACK DE L'INFORMATIQUE RECHERCHÉ!

La bibliothèque est à la recherche de bénévoles très à l'aise avec l'informatique. Le ou les candidats doivent avoir de la facilité à partager leur savoir concernant : Outlook, Facebook, naviguer sur Internet...

Veuillez vous adresser à Anne-Marie Braün, directrice Culture et volet biblio // ambraun@saint-hippolyte.ca

HORAIRE

Mardi et mercredi : 13 h - 20 h Jeudi et vendredi : 10 h - 20 h Samedi : 10 h - 15 h

COORDONNÉES

2258, chemin des Hauteurs 450 224-4137 hiblio@saint-hippolyte ca

biblio@saint-hippolyte.ca www.réseaubibliolaurentides.qc.ca



CALENDRIER D'ACTIVITÉS 2015

Pour connaître tous les détails relatifs à la programmation 2015 veuillez vous référer au <u>www.saint-hippolyte.ca / onglet biblio</u>.

Avis important : Des modifications peuvent survenir sans préavis.

JANVIER

15 janvier 15 h-17 h // Scrabble libre

16 h 30 - 18 h // Aide aux devoirs 16 janvier 10 h 30 - 12 h // Cercle de lecture

22 janvier 15 h - 17 h // Scrabble libre

16 h 30 - 18 h // Aide aux devoirs 24 janvier 10 h 30 - 11 h 30 // Heure du conte 27 janvier Début expo Passage d'artistes

Annie Isabelle Mayer et Gealart Aponte

FÉVRIER

5 février 15 h - 17 h // Scrabble libre

16 h 30 - 18 h // Aide aux devoirs 7 février 10 h 30 - 11 h 30 // Heure du conte

Spécial Saint-Valentin

10 au 14 février Sélection littérature coquine

Clin d'œil Saint-Valentin 15 h - 17 h // Scrabble libre

12 février 15 h - 17 h // Scrabble libre 16 h 30 - 18 h // Aide aux devoirs

13 février 10 h 30 - 12 h // Cercle de lecture 19 février 15 h - 17 h // Scrabble libre

16 h 30 - 18 h // Aide aux devoirs

ENVIRONNEMENT

AU CENTRE DE TRI, LES TRIEURS EN VOIENT DE TOUTES LES COULEURS!

Maintenant que la récupération est une habitude bien ancrée dans nos foyers, il est temps de nous concentrer sur la qualité des matières qui se retrouvent dans nos bacs de recyclage. Environ 10% des matières envoyées au centre de tri ne devraient même pas y être. Rappelons-nous également que tout ce qui est déposé dans le bac de récupération passe devant les yeux, le nez et entre les mains des trieurs du centre de tri...

Voici une liste d'objets et de matières que les trieurs voient régulièrement au centre de tri et qui ne devraient pas se retrouver au recyclage :

- Des tampons usagés et le contenu de poubelles de salles de bain;
- De la litière usagée, des laisses, des jouets et des sacs de besoins pleins d'animaux domestiques;
- Des couches sales;
- Des déchets médicaux et des seringues souillées;
- Des animaux morts:
- Tout ce qui peut s'enrouler, tels que des câbles, guirlandes, fils et cordes à linges: ces matières risquent de bloquer les machines de tri, ce qui cause beaucoup de pertes de temps;
- Des résidus domestiques dangereux comme les batteries de voiture, les piles, les aérosols, etc. Ces matières doivent se retrouver à l'Écocentre;
- Des sacs remplis d'ordures.

Vous pouvez également poser quelques gestes simples pour aider les trieurs dans leur travail :

- Retirer le fond de carton du plastique des paquets de 24 cannettes ou bouteilles d'eau;
- Réunir tous les sacs de plastique ensemble pour en faire des sacs de sacs;
- Donner les vêtements aux gens dans le besoin au lieu de les mettre dans le bac de recyclage, car une fois sur les lignes de tri, les vêtements doivent être jetés;
- Bien regarder sous les contenants de plastique s'ils sont recyclables ou non;
- Ne pas mettre les matières recyclables mélangées dans des sacs, les emboîter ou les ranger dans des boîtes de carton : cela ralenti le travail des trieurs;
- Virer le sac de *Publisac* à l'envers dans le bac de recyclage pour le vider : le papier ne va pas avec le plastique.

PROGRAMME DE SUBVENTION DE COUCHES LAVABLES

La Municipalité reconduit en 2015 son programme de subvention de couches lavables, qui a pour but de réduire la quantité de matières résiduelles envoyées au site d'enfouissement. En effet, une subvention de 200 \$ sera remise aux parents qui décident de faire un geste généreux envers l'environnement et qui achèteront des couches réutilisables.

Les conditions pour être admissible à la subvention :

- Être résident permanent et fournir une preuve de résidence (permis de conduire encore valide; compte de taxes le plus récent; compte de services);
- Fournir une preuve d'achat, celle-ci doit inclure les informations suivantes :
 - le nom et les coordonnées du détaillant;
 - la date de l'achat;
 - le nombre de couches achetées. (afin d'être admissible, il faut acheter un ensemble d'au moins 20 couches réutilisables.);
- L'enfant doit être âgé de moins d'un (1) an au moment de l'achat desdites couches :
- Fournir une preuve de naissance (certificat de naissance; déclaration de naissance).



Veuillez noter que les couches réutilisables doivent avoir été achetées après le 1er janvier 2015. Pour obtenir le formulaire de demande de subvention ou pour toute question concernant le programme, vous pouvez contacter Mme Mélanie Paquette, responsable du programme, au 450 563.2505 #2-229 ou à mpaquette@saint-hippolyte.ca.





Bulletin d'information de Saint-Hippolyte

FÉVRIER 2015



MOT DU MAIRE

BRUNO LAROCHE 450 563-2505 #2235 blaroche@saint-hippolyte.ca

Suite à la réception des comptes de taxes municipales, certains contribuables ont été surpris de constater une augmentation de leur compte. Lors de la présentation du budget pour l'année 2015, j'ai annoncé que nous n'augmenterions pas les taxes. Ce que nous avons fait.

En effet, comme le nouveau rôle a augmenté en moyenne de 8,2 %, afin de rééquilibrer le compte de taxes des citoyens, nous avons diminué le taux de taxation du même pourcentage. Il est tout à fait normal que certains propriétaires subissent une hausse de leur compte de taxes si leur évaluation a connu une augmentation supérieure à la moyenne. Tout comme certains paieront moins cher de taxes cette année parce que la valeur de leur propriété a diminué. Nous avons réduit le taux de taxation en fonction de la moyenne d'augmentation de la valeur des propriétés.

Il ne faut pas confondre taux de taxation et valeur de propriété. Le rôle d'évaluation tient compte des conditions du marché immobilier et indique la valeur réelle de chaque unité d'évaluation. Ce rôle est établi en tenant compte du prix qu'il serait justifié de payer ou d'exiger si la propriété faisait, aujourd'hui, l'objet d'une transaction. Ce rôle d'évaluation doit obligatoirement être réalisé à tous les trois ans, conformément à la Loi sur la fiscalité municipale du Québec, et tenir compte des conditions qui existaient au 1er juillet de l'année précédant celle du dépôt du rôle. Dans ce cas-ci, la date de référence est donc le 1er juillet 2013.

Je vous invite à communiquer avec la MRC de La-Rivière-du-Nord si vous jugez que votre propriété n'est pas évaluée à sa juste valeur. Vous pouvez les joindre au 450 436-9321. Nous avons appris la triste nouvelle du décès, le 2 février dernier, de Madame Suzanne Philion. Nous désirons transmettre nos sympathies les plus sincères à son époux, Monsieur Raymond Philion, ainsi qu'à toute sa famille.



Bruno Laroche, maire



OFFRE D'EMPLOI RESPONSABLE SPORT & PLEIN AIR

SOMMAIRE DU POSTE ET DES RESPONSABILITÉS

Le titulaire est en charge du volet sport et plein air du service des Loisirs. À ce titre, il est responsable de la planification et de l'organisation des activités de loisirs et de plein air ainsi que de l'entretien et l'amélioration des équipements et infrastructures liés aux différents programmes sous sa responsabilité.

Statut : Régulier, temps plein, 40 heures par semaine

Horaire : Variable (semaine et fin de semaine)

Rôle et responsabilité

- Planifier, organiser, diriger et contrôler les différentes activités de nature récréative et sportive:
- Planifier et coordonner les travaux d'entretien et de réparation des différents équipements et infrastructures;
- Embaucher, diriger, encadrer, superviser et évaluer le rendement des employés sous sa responsabilité;
- Gérer le budget attribué à chaque activité et voir à son élaboration chaque année;
- S'assurer du respect des contrats saisonniers octroyés à des tiers;
- Proposer et mettre sur pied des programmes d'activités et des événements sportifs et de plein air;

 Remplacer le directeur du service des Loisirs en l'absence de ce dernier.

Compétences et qualités recherchées

- Baccalauréat en récréologie ou en éducation physique
- Expérience pertinente minimale de 3 ans au sein d'une municipalité à titre de gestionnaire
- Autonomie, dynamisme, initiative
- Sens de l'organisation développé et fortes aptitudes pour la planification
- Posséder d'excellentes aptitudes à prioriser et à mener plusieurs dossiers simultanément
- Bonne capacité à gérer son stress et les imprévus
- Leadership, aptitude à mobiliser les ressources
- Orienté vers les résultats et soucis du service à la clientèle
- Habiletés pour la communication orale et écrite;
- Maîtrise de la suite Microsoft Office

Toute personne intéressée est invitée à faire parvenir son curriculum vitae avant le jeudi 19 février 2015, à 16 h, par courriel à municipalite@saint-hippolyte.ca Nous remercions toutes les personnes qui poseront leur candidature, mais nous ne communiquerons qu'avec celles retenues pour une entrevue.

À NE PAS MANQUER!

JUQU'AU 23 FÉVRIER Semaine de relâche Prolongation des inscriptions

JUSQU'AU 7 MARS
RAPPEL - Expo *Passage d'artistes*Bibliothèque municipale

20 FÉVRIER / 13 h à 20 h 21 FÉVRIER / 10 h à 15 h Vente de livres usagés Bibliothèque municipale

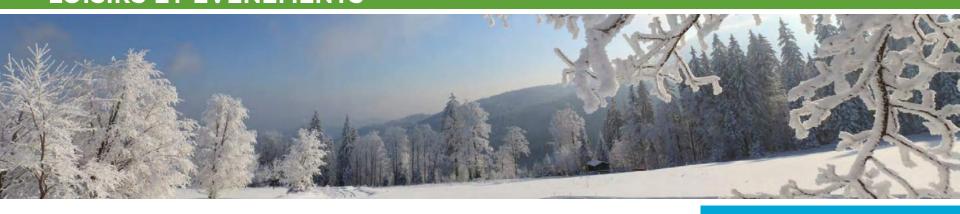
4-5 ET 6 MARS
Animation spéciale
Bibliothèque municipale

12 MARS
Expo-conférence
La passion des autos
Bibliothèque municipale

LUNDI 2 MARS

PROCHAINE SÉANCE RÉGULIÈRE DU CONSEIL

19 h, à l'église paroissiale.



SEMAINE DE RELÂCHE

PROLONGATION DES INSCRIPTIONS JUSQU'AU 23 FÉVRIER

Places limitées :

3 places pour les 5-6 ans, 6 places pour les 7-8 ans, 5 places pour les 9-12 ans

AVALANCHE D'ACTIVITÉS POUR LES 5-12 ANS!

Centre de plein air Roger-Cabana 2060, chemin des Hauteurs

- Atelier de cuisine
- Bricolage
- Expériences scientifiques
- Jeux et animation
- Mini olympiade
- Patin, ski de fond et raquetteSports d'équipe : soccer, hockey
- Tournoi d'échecs

Tarif : 5 JOURS 90 \$ / non-résidents : 135 \$ Politique familiale (résidents seulement)

2º enfant : rabais de 50 % 3º enfant : rabais de 60 %.

Service de garde inclus : 7 h à 8 h 30 et 16 h à 18 h // Pavillon Roger-Cabana

OFFRE D'EMPLOI - ÉTÉ 2015 POUR ÉTUDIANTS

Cet été, prenez l'air de la nature tout en accomplissant un travail stimulant !

La municipalité de Saint-Hippolyte est à la recherche d'étudiants dynamiques et responsables afin de combler les postes suivants pour l'été 2015.

- Surveillant-sauveteur à la plage municipale
- Moniteur pour les activités Tortilles
- Chef moniteur pour les activités Tortilles

Les candidats doivent être âgés au minimum de **16 ans.**

La rémunération correspond au taux déjà établi en fonction de chacun de ces emplois ainsi que des compétences et de l'expérience des candidats.

Envoyez votre demande d'emploi et votre curriculum vitae au :

Service des Loisirs

2253, chemin des Hauteurs Saint-Hippolyte, Québec J8A 1A1

Téléphone: 450 563-2505 # 2231 **Télécopieur**: 450 563-2967

Courriel: mcaron@saint-hippolyte.ca

Date limite: 6 mars 2015

RAPPEL EXPO: PASSAGE D'ARTISTES JUSQU'AU 7 MARS À LA BIBLIOTHÈQUE

Annie Isabelle Mayer et Gealart Aponte, artistes-peintre.

Entrez pour voir!

SESSION DE COURS PRINTEMPS 2015

Voici un avant-goût des cours qui vous seront proposés : badminton, bikini work-out, divers ateliers, cardio mixte, danse en ligne, gymnastique, yoga.

PROGRAMMATION À SURVEILLER DANS L'ÉDITION DU MOIS DE MARS DU JOURNAL LE SENTIER

• Période d'inscriptions : lundi 16 mars au dimanche 29 mars

Début des cours : mardi 7 avrilDurée de la session : 8 semaines

Gardez la forme et l'esprit vivant!



INSCRIVEZ-VOUS!

DEVENEZ CHAMPION DE VOTRE SANTÉ EN RELEVANT LE DÉFI SANTÉ!

Le *Défi Santé 5/30 Équilibre*, c'est 6 semaines de motivation pour améliorer vos habitudes de vie ! **Du 1**^{er} **mars au 11 avril 2015**, vous êtes invité à devenir champion de votre santé en visant l'atteinte de 3 objectifs : manger mieux, bouger plus, et prendre une pause afin d'avoir un meilleur équilibre de vie. En plus d'obtenir du soutien gratuit, dont la nouvelle application Web exclusive, vous courez la chance de gagner l'un des nombreux prix offerts !

En solo, en famille ou en équipe (municipalité de Saint-Hippolyte), inscrivez-vous à <u>DefiSante.ca</u> jusqu'au 1er mars.

VOTRE CONSEIL MUNICIPAL



Gilles
Beauregard
Maire-suppléant,
Finances et
communications

450 563-2505 #2507

gbeauregard@saint-hippolyte.ca



Yves
Dagenais
Sports Joisirs e

450 563-2505 #2503 ydagenais@saint-hippolyte.ca



Chantal
Lachaine
Culture,

vie communautaire

450 563-2505 #2502 clachaine@saint-hippolyte.ca



Denis Lemay

Travaux publics et sécurité publique

450 563-2505 #2506 dlemay@saint-hippolyte.ca



Donald Riendeau

Service de l'urbanisme

450 563-2505 #2504 driendeau@saint-hippolyte.ca



Philippe Roy Environnemen

450 563-2505 #2505 proy@saint-hippolyte.ca

BIBLIOTHÈQUE

À VENIR À LA BIBLIO

19 février 14 h - 17 h | Scrabble libre

16 h 30 - 18 h | Aide aux devoirs

20 février 13 h - 20 h | Vente de livres 21 février 10 h - 15 h | Vente de livres

21 février 10 h 30 - 11 h 30 | Heure du conte

Le temps des sucres!

26 février 14 h - 17 h | Scrabble libre

16 h 30 - 18 h | Aide aux devoirs

4 mars 14 h - 16 h | Maquillage et brico

5 mars 14 h - 16 h | Bec et museau

Atelier préventif avec animaux

14 h - 15 h | Spectacle 6 mars

L'aventure de l'écriture

10 h 30 - 11 h 30 | Heure du conte 7 mars

Spécial St-Patrick

12 mars 14 h - 19 h | Expo La passion des autos

14 h - 17 h | Scrabble libre 16 h 30 - 18 h | Aide aux devoirs

19 h - 21 h | Conférence La passion des autos

avec Guy Thibault

10 h 30 - 12 h | Cercle de lecture 13 mars

Prochain thème : Divergence entre générations

17 mars Début expo Passage d'artistes



SOUTIEN INFORMATIQUE: NOUVEAU SERVICE GRATUIT

Notez à votre agenda que chaque mardi à compter du 10 mars, entre 18 h 30 et 19 h 30, une ressource bénévole sera mise à votre disposition pour vous guider dans vos recherches informatiques ou envois de courriel. Ceci n'est pas un cours, mais bien un accompagnement dans l'exécution de tâches simples.

Réservation requise: 450 224-4137

IPAD: EMPRUNTEZ-MOI!

Saviez-vous qu'il est possible d'emprunter un IPAD gratuitement à votre bibliothèque? Il suffit d'en faire la demande au comptoir et de laisser une pièce d'identité en échange d'un IPAD dont vous disposerez pour une heure. Usage sur place seulement.

RECRUTEMENT DE BÉNÉVOLES

La Municipalité souhaite compléter son équipe de bénévoles. Vous aimeriez vous impliquer d'une quelconque façon? Il suffit de spécifier vos champs d'intérêts et coordonnées à l'adresse suivante : AMBraun@saint-hippolyte.ca // 450 563-2505 #2238

- Achats
- Aide à la logistique
- Animation

- Coin BBQ Cantine Service et bar
- Décoration / Bricolage
- Montage et démontage d'exposition
- Préparation Inventaire du matériel
- Signalisation / Stationnement Soutien technique
- Organisation
- Soutien en informatique

4 mars | 14 h - 16 h

Animation spéciale | Maquillage et brico

Création d'une œuvre unique où le recyclage de vieux livres est à l'honneur. Une maquilleuse professionnelle sera sur place!

5 mars | 14 h - 16 h

Animation spéciale | Bec et museau

Atelier éducatif, animé par une intervenante en zoothérapie, portant sur la prévention des morsures. Animaux sur place pour démonstration et manipulation. Bloc de 30 minutes en boucle.

6 mars | 14 h - 15 h

Animation spéciale | Spectacle pour les 5-12 ans

Conte interactif, L'aventure de l'écriture, avec costumes et éléments de décor pour plonger le spectateur dans l'Égypte ancienne, le berceau de l'écriture.

Aucune réservation requise | C'est gratuit!

12 mars

La passion des autos avec Guy Thibault

14 h - 19 h | Volet exposition

Des pièces de collection racontent l'arrivée de l'automobile au tournant du 20e siècle.

19 h - 21 h | Volet expo-conférence

La cohabitation cheval-automobile, la réalité quotidienne des crevaisons et pannes électriques, l'approvisionnement pénible en carburant sont autant de sujets abordés.

HORAIRE

Samedi:

Mardi et mercredi: 13 h - 20 h Jeudi et vendredi : 10 h - 20 h 10 h - 15 h

COORDONNÉES

2258, chemin des Hauteurs

450 224-4137

biblio@saint-hippolyte.ca www.réseaubibliolaurentides.qc.ca www.saint-hippolyte.ca



CULTURE

MONTAGNE-ART FÊTE SES 30 ANS

APPEL DE DOSSIERS



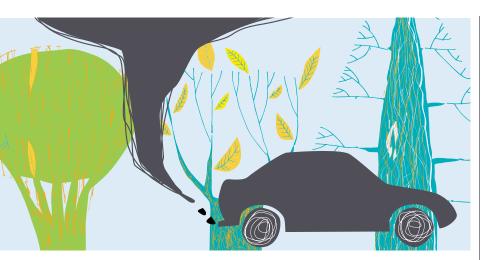
Artistes et artisans sont invités à soumettre leur candidature dans le cadre de la 30e édition de l'exposition multidisciplinaire Montagne-Art. Ce rassemblement convivial, proposé en formule champêtre, contribue au rayonnement de plusieurs sphères culturelles, dont les arts visuels et les métiers d'art. L'événement se déroulera au Centre de plein air Roger-Cabana, les 14 et 15 août.

Dépôt de candidature : avant le 23 mars 16 h

AMBraun@saint-hippolyte.ca

Info: www.saint-hippolyte.ca / service aux citoyens / culture

Vidéo promotionnelle: www.saint-hippolyte.ca/montagne-art-2013



COUPEZ LE MOTEUR : ÇA SE FAIT EN UN TOUR DE CLÉ !

La marche au ralenti consiste à laisser tourner le moteur lorsque la voiture ne roule pas. Parfois inévitable (dans la circulation), elle est souvent inutile et nuisible. Elle produit des émissions nocives comme le monoxyde de carbone (CO), le dioxyde de carbone (CO $_2$) et les oxydes d'azote (NOx).

Limiter la marche au ralenti diminuera votre consommation d'essence, limitera l'usure du véhicule, sera bénéfique pour la santé de votre entourage et réduira les émissions de gaz à effet de serre.

Pour plus d'informations sur la marche au ralenti, consultez le dépliant au www.saint-hippolyte.ca/services-aux-citoyens/environnement.

La Municipalité tient à souligner la participation de l'Auberge du Pin rouge, de l'Atelier Yvon Lanthier, de la Quincaillerie des Hauteurs et du CPE l'Arche de Pierrot à la campagne de sensibilisation sur la marche au ralenti.



LA RÉGLEMENTATION EXPLIQUÉE : DÉPÔT DE NEIGE OU DE GLACE

Savez-vous pour quelles raisons le règlement municipal sur les nuisances interdit de jeter ou de déposer de la neige ou de la glace provenant d'un terrain privé dans les lacs et cours d'eau municipaux? Cet article réglementaire a été adopté pour réduire les impacts de la fonte des neiges et des glaces sur la qualité des eaux de surface.

Les neiges et glaces usées provenant de nos stationnements et accès privés contiennent de nombreux contaminants tels que des débris, des abrasifs, des sels de déglaçage, des métaux lourds (plomb, fer, manganèse, chrome), des huiles, des graisses, de l'essence, etc. Ces contaminants se retrouvent directement dans le lac ou le cours d'eau au moment de la fonte des neiges et des glaces, lorsque ces dernières ont été entreposées sur le couvert de glace d'un lac ou d'un cours d'eau.



LE CHAUFFAGE AU BOIS

Le chauffage résidentiel au bois constitue une source importante d'émission de contaminants dans l'air aussi bien à l'extérieur qu'à l'intérieur des résidences.

En effet, lors de la combustion, un poêle ou foyer non certifié mal entretenu et mal utilisé, émet une grande quantité de particules fines dans l'atmosphère. Celles-ci peuvent avoir des effets nocifs sur la santé des gens sensibles à la pollution de l'air.

Depuis 2009, il est interdit au Québec de fabriquer, de vendre et de distribuer des appareils de chauffage au bois non conformes aux normes environnementales de l'Association canadienne de normalisation (ACNOR) ou de l'United States Environmental Protection Agency (US EPA).

Les appareils répondant aux normes EPA :

- réduisent de 60 % à 90 % les émissions de particules et de fumée;
- consomment 33 % moins de combustible pour une même production de chaleur.

Voici comment augmenter l'efficacité de votre appareil de chauffage au bois tout en réduisant les émissions de polluants :

- Faites installer votre appareil certifié par un professionnel pour assurer le respect des normes;
- Suivez les instructions d'entretien du fabricant;
- Installez un thermomètre sur le tuyau de fumée et assurez-vous de garder la température de la fumée entre 350°F et 400°F;
- Utilisez du bois propre et sec et brûler du bois dur plutôt que du bois tendre:
- Utilisez uniquement du papier journal propre, du carton compressé ou du bois d'allumage sec pour démarrer le feu;
- N'utilisez jamais d'essence, de kérosène, ou d'autre accélérant;
- Ne brûlez ni ordures, ni plastique, ni bois peint ou traité, ni pneus, car ceux-ci libèrent des produits toxiques dans l'air.
- Enlevez l'excédent de cendres afin de ne pas bloquer les orifices d'entrée d'air.
- Faites ramoner votre cheminée au moins une fois par année.





SAMEDI 21 MARS 2015
DEJEUNER
DU MAIRE

DE 10 H À 12 H

Venez rencontrer le maire et ses conseillers dans une atmosphère conviviale!

Bulletin d'information de Saint-Hippolyte

MARS 2015

À l'Auberge du Lac Morency Déjeuner complet



MOT **DU MAIRE**

BRUNO LAROCHE 450 563-2505 #2235 blaroche@saint-hippolyte.ca

Il fait froid! On gèle!! Ce sont sûrement les deux phrases que l'on a le plus prononcées depuis quelques mois...!

Malheureusement, ce froid a atteint une profondeur inégalée dans le sol, provoquant le gel de certaines conduites de l'aqueduc municipal et une interruption de l'alimentation en eau à la bibliothèque ainsi qu'au Marché Bonichoix. Les employés municipaux ont travaillé d'arrache-pied pour rétablir le service d'aqueduc pour ces deux édifices.

Des travaux d'aménagement seront réalisés dans les locaux de l'Hôtel de ville. Au rez-dechaussée, un bureau additionnel sera ajouté et les installations de cuisine, dinette et salles de toilettes seront revues. Quant au premier plancher, la configuration des bureaux sera modifiée afin d'ajouter également un bureau et centraliser les différents services.

Il faut comprendre que les bureaux municipaux sont installés dans cet édifice depuis tout près de 30 ans. La population a pratiquement doublée et le nombre d'employés a également augmenté. Il faut donc repenser la configuration des lieux pour pouvoir loger tout notre monde.

Je tiens à féliciter notre jeune concitoyen Samuel Vachon, haltérophile, qui s'est classé 7^e aux finales provinciales des Jeux du Québec, à Drummondville, au début mars. Notre Municipalité est très bien représentée par cet athlète accompli!

Félicitations Samuel!

Cette année, les travaux d'asphaltage seront réalisés sur les rues suivantes: 129e Avenue, 305e Avenue, chemin de Kilkenny, chemin du Lac-de-l'Achigan et chemin de Mont-Rolland.

Afin de résoudre certains problèmes reliés à l'érosion, au transport des sédiments et à la surcharge du réseau pluvial existant, la Municipalité se dotera, en avril prochain, de nouvelles dispositions réglementaires visant:

- le contrôle de l'érosion au moment de la réalisation de certains travaux;
- le contrôle des eaux de ruissellement sur les terrains individuels;
- l'impact zéro des projets de développement.



Cette règlementation vise à solutionner les problèmes récurrents d'érosion et d'accumulation de sédiments rencontrés sur notre territoire.

Rappelez-vous que la prochaine assemblée du conseil municipal aura lieu le mardi, 7 avril, puisque le lundi est un jour férié.



À NE PAS

MANQUER! 16 AU 29 MARS

Inscriptions aux cours printemps 2015

Les personnes intéressées doivent réserver un billet ou le récupérer à l'Hôtel de Ville (450-563-2505 - poste 2221)

DU 17 MARS AU 17 AVRIL

Expo Passage d'artistes Renée Yelle & Louis Horvath Bibliothèque municipale

28 MARS, 20H30 À 21H30 **Une heure pour la Terre** Détails au www.wwf.ca/fr/agir/ uneheurepourlaterre

7 AVRIL

Début des cours printemps 2015

JUQU'AU 10 AVRIL Dépôt de candidature pour l'exposition Montagne-Art

16 AVRIL, 18 h 30 à 20 h 30 **Empruntez un professionnel** Bibliothèque municipale

Approche professionnelle avec la clientèle, habileté pour la communication orale, discrétion et entregent.

· Une connaissance du milieu

municipal sera un atout.

Aptitudes requises:

Rémunération:

• Être bilingue

Selon la convention collective en vigueur.

Horaire:

Du lundi au jeudi, de 9 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h.

Vendredi, de 8 h 30 à 12 h 30.

Toute personne intéressée est invitée à faire parvenir son curriculum vitae avant le vendredi, 20 mars 2015, à 16 h, par courriel, à l'adresse suivante : municipalite@saint-hippolyte.ca

Nous remercions toutes les personnes qui poseront leur candidature mais nous ne communiquerons qu'avec celles retenues pour une entrevue.

MARDI 7 AVRIL

PROCHAINE SÉANCE RÉGULIÈRE DU CONSEIL

19 h, à l'église paroissiale.



OFFRE D'EMPLOI **COMMIS DE BUREAU-RÉCEPTIONNISTE**

SOMMAIRE DU POSTE ET DES RESPONSABILITÉS

La Municipalité de Saint-Hippolyte est à la recherche d'un(e) commis de bureau - réceptionniste. Le candidat ou la candidate devra recevoir et acheminer les appels téléphoniques, accueillir les visiteurs au comptoir et fournir les informations d'ordre général aux citoyens, encaisser les paiements de taxes, compiler certaines statistiques pour des fins d'évaluation du service à la clientèle, préparer les réquisitions, commander les fournitures de bureau et accomplir certaines tâches de nature cléricale pouvant venir en aide aux différents services municipaux, tels que requêtes, classement, photocopies, traitement de texte, etc.).

Exigences:

- Détenir un diplôme d'études secondaires, un D.E.P. en bureautique ou toute expérience pertinente.
- Maîtriser les logiciels de la suite Office (Word, Excel, Outlook, Powerpoint, etc.); une connaissance du logiciel PG sera considérée

LOISIRS ET ÉVÉNEMENTS



FESTIVAL D'HIVER 2015

Le Festival d'hiver a attiré plusieurs festivaliers le 14 février dernier, malgré les prévisions météorologiques glaciales annoncées. L'objectif de cet événement est de faire découvrir ou redécouvrir les plaisirs de l'hiver!

Comme à chaque année, il est toujours agréable de remarquer la participation des enfants et adultes aux nombreuses activités proposées, comme le maquillage avec Arianne Jolin et Élise Gauthier, l'animation avec Simonne et Gédéon, les bûcherons, les contes autour du feu, la balade en patin sur le sentier de glace, le concours de sciotte, la danse sur la musique du DJ et la traditionnelle chasse aux trésors pour clôturer l'événement. Plus de 100 enfants y ont participé afin de trouver leur trésor, un sucre d'orge artisanal, en forme de cœur, clin d'œil à la Saint-Valentin.

Nouveauté cette année, un artisan de pizzas artisanales (ORTS pizza), est arrivé tôt sur le site, pour chauffer son four à bois et nous proposer de délicieuses pizzas. Monsieur Dubé, a partagé son pêché mignon, la succulente tire d'érable sur neige. À la Cantine, plusieurs bénévoles offraient de la bonne soupe maison, des breuvages chauds et des petits remontants de Coureur des bois, whisky. Les tours de traineaux à chiens, d'Aventure plein air, ont sillonné les bois, pour terminer leur journée avec 90 tours. Un succès !

LE FESTIVAL D'HIVER 2015 EN CHIFFRE!

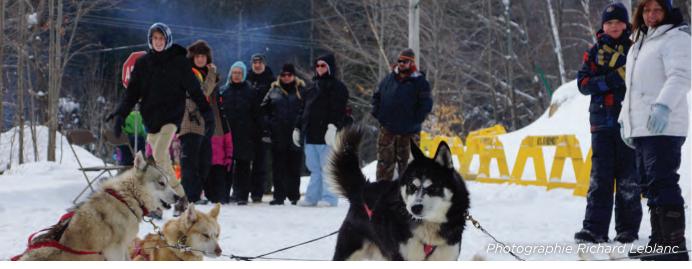
- 600 festivaliers
- 26 bénévoles
- 8 fournisseurs
- 4 animateurs
- 6 partenaires: Bonichoix, la Sûreté du Québec avec José Caron (sécurité du site), Club Quad Basses Laurentides (gestion des stationnements), la Maison des jeunes (animation), Club des baladeurs équestres (Préparation des feux écologiques, de la sciotte, les balles de foin par Serge Maccabé) et le Comptoir alimentaire pour leur première participation à l'événement.



Un IMMENSE ET GRAND MERCI à tous et toutes les bénévoles qui se sont impliqués depuis le mois de novembre à la préparation du Festival d'Hiver : rencontres du comité Fêtes et Festivals logistique, inventaire et préparation du matériel, décoration, montage et démontage du site, accueil et billetterie.

Sans votre présence, le Festival d'hiver n'aurait pas autant d'âme! MERCI de votre grande générosité.





VOTRE CONSEIL MUNICIPAL



Gilles
Beauregard
Maire-suppléant,
Finances et
communications

450 563-2505 #2507 gbeauregard@saint-hippolyte.ca



Yves
Dagenais
Sports, loisirs et plein air

450 563-2505 #2503 ydagenais@saint-hippolyte.ca



Lachaine
Culture,
événements et
vie communautaire

Chantal

450 563-2505 #2502 clachaine@saint-hippolyte.ca



Denis Lemay

Travaux publics et sécurité publique

450 563-2505 #2506 dlemay@saint-hippolyte.ca



Donald Riendeau

Service de l'urbanisme

450 563-2505 #2504 driendeau@saint-hippolyte.ca



Philippe Roy Environnement

450 563-2505 #2505 proy@saint-hippolyte.ca

BIBLIOTHÈQUE ET CULTURE

À VENIR À LA BIBLIO

17 mars Expo | Renée Yelle & Louis Horvath

18 h 30 - 19 h 30 | Assistance informatique

RSVP 450 224-4137

19 mars 14 h - 17 h | Scrabble libre

16 h 30 - 18 h | Aide aux devoirs

21 mars 10 h 30 - 11 h 30 | Heure du conte

Spécial Pâques

26 mars 14 h - 17 h | Scrabble libre

16 h 30 - 18 h | Aide aux devoirs

2 avril 14 h - 17 h | Scrabble libre

16 h 30 - 18 h | Aide aux devoirs

4 avril 10 h 30 - 11 h 30 | Heure du conte

Spécial Pâques

10 avril 10 h 30 - 12 h | Cercle de lecture

16 avril 14 h - 17 h | Scrabble libre

16 h 30 - 18 h | Aide aux devoirs

18 h 30 - 20 h 30 | Empruntez un professionnel

RSVP 450 224-4137

18 avril 10 h 30 - 11 h 30 | Heure du conte

ATELIERS INFORMATIQUES

NOUVEAUTÉ!

Vous avez des lacunes en informatique? Plus de souci car la Municipalité vous propose des ateliers informatiques d'une heure et ce, gratuitement! Il suffit d'être **abonné à la biblio** et de **réserver** votre place sans plus tarder **450 224-4137**.

Minimum requis : 4 participants | par atelier Maximum : 6 participants | par atelier

30 avril 18h30-19h30 | Courriel et Internet

5 mai 14h-15h | Clavier et souris

15h-16h | Courriel et Internet

7 mai 18h30-19h30 | Clavier et souris

14 mai 18h30-19h30 | Facebook19 mai 14h-15h | Clavier et souris

15h-16h | Courriel et Internet

21 mai 18h30-19h30 | Souris et clavier

22 mai 13h-14h | IPAD

14h-15h | Facebook

16 avril | 18 h 30 - 20 h 30

Empruntez un professionnel | 13-16 ans

Pompier, vétérinaire, coiffeuse, ingénieur, professeur et électricien Voilà une expérience hors du commun qui permettra à votre ado d'être mieux outillé face à son choix de carrière. Inspiré du concept « speed dating », chaque participant aura l'opportunité d'en apprendre plus sur le ou les métiers qui l'intéressent lors d'un entretien individuel de 15 minutes. Pour maximiser la portée de cet atelier, une conseillère en orientation sera sur place pour donner des informations additionnelles sur les métiers et professions en vogue, les perspectives d'embauche et les qualifications recherchées.

RSVP 450 224-4137

17 mars au 17 avril Expo Passages d'artistes

L'un réinvente le monde en manipulant des formules mathématiques et l'autre joue du pinceau avec grâce et volupté. À deux, ils forment un duo improbable.

Poète, informaticien et amateur d'art, **Louis Horvath**, s'est laissé envoûter par le charme des objets issus de la pure mathématique où l'art pictural se joint à la science des fractales. Le résultat est fascinant. **www.artfractal.info**

Renée Yelle, artiste-peintre, se laisse transporter par la beauté de la nature qui l'entoure pour créer des œuvres d'art contemporain. Elle exploite à sa guise les jeux de transparence qui donnent naissance à des compositions évanescentes et vaporeuses.

www.reneeyelle.com





HORAIRE

Mardi et mercredi : 13 h - 20 h Jeudi et vendredi : 10 h - 20 h

Samedi: 10 h - 15 h

COORDONNÉES

2258, chemin des Hauteurs 450 224-4137

biblio@saint-hippolyte.ca www.réseaubibliolaurentides.qc.ca www.saint-hippolyte.ca

AVIS IMPORTANT : Veuillez prendre note que la bibliothèque sera **fermée le 3 avril, mais ouverte le 4 avril.** Toute l'équipe biblio vous souhaite Joyeuses Pâques!

RAPPEL

APPEL DE DOSSIERS 2015 - La Municipalité de Saint-Hippolyte recrute !

MONTAGNE-ART 30 ANS

Artistes et artisans sont invités à soumettre leur candidature dans le cadre de la 30° édition de l'exposition multidisciplinaire Montagne-Art. Ce rassemblement convivial, proposé en formule champêtre, contribue au rayonnement de plusieurs sphères culturelles, dont les arts visuels et les métiers d'art. L'événement se déroulera au Centre de plein air Roger-Cabana, les **14 et 15 août.**

Dépôt de candidature : 23 mars 16h

ambraun@saint-hippolyte.ca

Info: www.saint-hippolyte.ca / service aux citoyens / culture **Vidéo promo**: www.saint-hippolyte.ca / montagne-art-2013









ÊTES-VOUS EAU COURANT?

Bien que notre territoire compte de nombreux lacs et cours d'eau, ce sont majoritairement les eaux souterraines qui sont utilisées comme source d'eau potable chez les ménages hippolytois. Ainsi, si vous utilisez l'eau d'un puits, songez à limiter votre consommation pour conserver votre ressource, puisqu'on ne connait jamais vraiment la quantité d'eau souterraine dont nous disposons.

QUELQUES TRUCS POUR ÉCONOMISER L'EAU AU QUOTIDIEN :

- Coupez l'eau le temps de vous laver le visage, vous brosser les dents ou vous raser.
- 2. Favorisez une douche de 5 minutes plutôt qu'un bain.
- **3**. Interrompez la douche lorsque vous vous lavez les cheveux ou que vous vous savonnez.
- **4.** Faites votre vaisselle dans un évier rempli d'eau savonneuse ou remplissez votre lave-vaisselle au maximum.
- **5.** Réutilisez l'eau de cuisson des légumes et des pâtes, de l'aquarium ou du déshumidificateur pour arroser les plantes.
- **6.** Isolez votre réservoir d'eau chaude. En réduisant les pertes de chaleur, vous obtiendrez de l'eau chaude plus rapidement.
- 7. Gardez le gazon plus long (8 cm), il retiendra davantage l'humidité et gardera une meilleure apparence.
- **8.** La pluie peut à elle seule combler les besoins de votre pelouse, puisque celle-ci ne requiert qu'environ 2,5 cm d'eau par semaine.
- **9.** Assurez-vous d'arroser le matin ou le soir au pied des plantes, car un arrosage en plein soleil subit une évaporation de 60 %.

Source: peep.reseau-environnement.com

FOSSES SCELLÉES : PENSEZ À VIDANGER!

Vous recevrez des invités au cours du long week-end de Pâques? Prenez les devants et songez à faire vidanger votre fosse scellée, histoire d'avoir l'esprit tranquille et de profiter pleinement de ce congé. Pour un rendez-vous, communiquez avec Beauregard Fosses Septiques, l'entrepreneur mandaté par la Municipalité, au 450,565,4718 ou 1.877,588,6868.



L'ENTRETIEN MÉNAGER ÉCOLOGIQUE

Pour transformer nos pratiques d'entretien ménager, pourquoi ne pas utiliser des produits écologiques, achetés ou faits maison? Saviez-vous qu'une famille canadienne moyenne utilise entre 20 et 40 litres de nettoyants par année? Les produits d'entretien, en plus d'être souvent très couteux, contiennent des substances chimiques qui sont nocives pour l'environnement et pour la santé.

Il existe une foule de solutions pour garder sa maison propre en tout temps, sans utiliser de produits chimiques. Le vinaigre, l'eau chaude, le citron ou le bicarbonate de soude sont les principaux ingrédients de produits ménagers que l'on peut fabriquer facilement soi-même. Un choix économique, écologique et bon pour la santé.

NOUS VOUS PROPOSONS QUELQUES GUIDES SUR LE SUJET :

http://ville.montreal.qc.ca/pls/portal/docs/PAGE/ENVIRO_FR/MEDIA/DOCUMENTS/MAISON_PROPRE_JARDIN_VERT.PDF

http://www.option-consommateurs.org/documents/principal/fr/File/oc_guide_nettoyons_ecolo_200811.pdf

http://www.option-consommateurs.org/documents/principal/fr/File/guide_produits_entretien_0706.pdf

UNE HEURE POUR LA TERRE 2015

Une heure pour la Terre est un mouvement mondial qui veut une planète plus verte, plus propre. En 2014, Une heure pour la Terre a réuni plus d'un milliard de personnes dans quelques 7 000 villes et villages, et dans 162 pays. De ce nombre, une dizaine de millions de personnes au Canada ont participé à travers plus de 300 villes petites et grandes. Voilà un formidable message envoyé aux gouvernements et leaders mondiaux et un retentissant appel à l'action en matière climatique. Cette année, Une heure pour la Terre se tiendra le samedi 28 mars de 20 h 30 à 21 h 30. Éteignez vous aussi vos lumières pour affirmer votre intérêt pour notre planète!

Pour plus de détails, visitez le www.wwf.ca/fr/agir/uneheurepourlaterre

RAPPELS

Pour obtenir le formulaire de demande ou pour toute question concernant le **programme de subvention de couches lavables**, vous pouvez contacter Mme Mélanie Paquette, responsable du programme, au 450.563.2505 poste 2-229 ou à <u>mpaquette@saint-hippolyte.ca.</u>

Pour obtenir une foule d'informations et de conseils sur **l'entretien des installations sanitaires,** consultez le Filon vert intitulé Installations sanitaires sous la rubrique Publications du site Internet de la Municipalité.





Bulletin d'information de Saint-Hippolyte • AVRIL 2015



MOT DU MAIRE

Bruno Laroche 450 563-2505 #2235 blaroche@saint-hippolyte.ca



Pascale Dupré, en compagnie de Réjean Arsenault, président du Mouvement Québec Français Laurentides. PHOTO MICHEL KIEFFER

OFFRES D'EMPLOI

Commis comptable

Poste permanent à temps plein

Salaire :

Selon la convention collective

Horaire:

Du lundi au jeudi de 8h30 à midi et de 13h à 16h , vendredi de 8h30 à 12h30 Entrée en poste prévue :

Le 19 mai 2015

Sommaire des tâches :

- * Assurer l'administration du cycle complet des comptes payables
- * Effectuer les procédures de fin de mois, procéder à l'analyse des comptes à recevoir et des comptes à payer
- * Voir à l'ensemble des opérations reliées à la paye et à la production des différents rap ports en lien avec cette activité (écritures de fin de mois, relevés d'emploi, T4 de fin d'an née, assurance-groupe, REER, syndicat, etc.)
- * Effectuer les conciliations bancaires à la fin chaque mois
- * Générer des rapports financiers
- * Offrir un support à la trésorière pour la pro duction de rapports et de certaines analyses (préparation du budget annuel, rapport de fin d'année, répartition des coûts des règlements d'emprunt, analyses de coûts et statistiques, etc.)
- * Collaborer à l'audition comptable annuelle des vérificateurs, préparer et fournir tous les

- rapports et documents nécessaires et exigés par ceux-ci
- * Exécuter diverses tâches de bureau, vérifier et compiler diverses données, compléter différents formulaires, préparer des rapports et dossiers, tenir à jour le système de classe ment

Exigences:

- Détenir un DEC en administration, volet compta bilité et un minimum de trois années d'expé rience pertinente à la fonction
- Une expérience d'au moins 5 ans, jugée pertinente par l'employeur, au sein d'une municipa lité, pourrait compenser l'absence d'un DEC
- Maîtrise du logiciel Excel
- Bonne connaissance des logiciels de la suite Office (Outlook, Word et Powerpoint)
- Connaissance d'un logiciel comptable (logiciel PG Solutions serait un atout)
- Bonne maîtrise du français
- Facilité d'apprentissage, capacité à gérer le stress, autonomie et sens de l'organisation
 Aptitudes:

Détenir des aptitudes personnelles telles que : attitude positive, esprit d'équipe, discrétion, en

Toute personne intéressée est invitée à faire parvenir son curriculum vitae avant le vendredi, 17 avril 2015, à 16 h, par courriel, à l'adresse suivante : municipalite@saint-hippolyte.ca



Pascale Dupré remporte le prix Coup de cœur pour son œuvre L'Arbre à mots

Le 22 mars dernier, la Société nationale des Québécoise et Québécois et le Mouvement Québec français des Laurentides ont procédé à la remise des Prix d'excellence en français Gaston-Miron, décernés annuellement à des personnes, des entreprises ou des organismes qui se distinguent par leur contribution à la promotion de la langue française dans notre région.

L'artiste hippolytoise Pascale Dupré a remporté le prix Coup de cœur pour son œuvre « L'Arbre à mots », qui trône fièrement devant notre nouvelle bibliothèque. Cette murale est un véritable chef d'œuvre et nous sommes vraiment très heureux de l'honneur que se mérite Pascale. Toutes nos félicitations !

Sécurité : quatre patrouilleurs nautiques

Cette année encore, la sécurité sera assurée sur les lacs navigables de la municipalité par quatre patrouilleurs nautiques qui entreront en fonction le 1er juin prochain. Ceux-ci verront à appliquer la règlementation concernant les restrictions à l'utilisation des bateaux, la compétence des conducteurs d'embarcations de plaisance, les règlements municipaux sur les nuisances ainsi que l'obligation de lavage des bateaux. Si vous avez des questions au sujet de la navigation sur nos lacs, n'hésitez à vous adresser à eux. Ils se feront un plaisir de vous transmettre toute l'information nécessaire.

Bruno Laroche



lundi 4 mai

Prochaine séance régulière du conseil à 19 h à l'église paroissiale

À NE PAS MANQUER !

Inscriptions camp de jour Tortilles

du 30 avril au 29 mai

Exposition de Cédric Loth à la Bibliothèque municipale à compter du 21 avril



Journée de l'environnement 23 mai

Ouverture de l'écocentre de Saint-Hippolyte 28 avril

VOTRE CONSEIL MUNICIPAL



Gilles Beauregard
Maire-suppléant,
finances et
communications
450 563-2505 #2507



Yves Dagenais
Sports, loisirs
et plein air
450 563-2505 #2503



Culture, événements et vie communautaire 450 563-2505 #2502

Chantal Lachaine



Denis Lemay
Travaux publics et sécurité publique
450 563-2505 #2506



Donald RiendeauService de l'urbanisme
450 563-2505 #2504



Philippe Roy
Environnement
450 563-2505 #2505

LOISIRS ET ÉVÉNEMENTS



Un été inoubliable attend votre enfant, âgé de 5 à 12 ans, avec l'équipe d'animation Tortilles!

 Un programme d'activités accessible et varié de 9 h à 16 h

• Un concept qui se décline en deux forfaits :

À la semaine & à la carte Une équipe de moniteurs

- responsables et dynamiques
 L'occasion rêvée de se faire de nouveaux amis!
- Un service de garde accueillant :7 h à 9 h & 16 h à 18 h

Surveillez l'arrivée de l'Info-Loisirs été 2015 dans le journal du mois de mai.

Inscriptions camp de jour Tortilles

Une fois de plus nous offrons une avalanche d'activités des plus variées : sports, arts, expériences, jeux aquatiques, grands jeux, sorties et journées thématiques pour un maximum de plaisir réparties sur 8 semaines soit du 22 juin au 14 août.

Torif À la semaine

(résident): 90 \$
(non résident): 125 \$

Exception:
semaine # 1 (4jours)
résident: 80 \$
non résident: 110 \$

Inclus: service de garde

À la carte

(journée spéciale - mardi) enfant (résident) : 30 \$ (non résident) : 45 \$ Inclus : service de garde

Politique familiale

Pour le 2^e enfant un rabais de 50 % et le 3^e enfant un rabais de 60 %, applicable aux résidents seulement.

Chandail Tortilles 10 \$

Période d'inscription Du 30 avril au 29 mai Trois façons de s'inscrire :

1 S'INSCRIRE EN LIGNE

Sur le site Internet de la Municipalité de Saint-Hippolyte,

au www.saint-hippolyte.ca

Paiement par carte de crédit seulement (Visa ou MasterCard).

2 EN PERSONNE

Maison des Loisirs (2252 chemin des Hauteurs)
Heures d'ouverture :
8 h 30 à 12h et 13 h à 16 h
du lundi au jeudi
de 8h30 à 12h30 le vendredi
Possibilité de 3 versements sur
place (chèques postdatés aux dates
suivantes : 30 avril, 30 mai et 30
juin 2015)

3 Par téléphone

450 563-2505, poste 2231 Mode de paiement : carte de crédit

Horaire et tarifs de la descente de bateaux



Pour la période du 1er mai au 19 juin 2015 : De 9 h à 17 h

Pour la période 22 juin au 7 septembre 2015 : De 9 h à 20 h

Pour la période 8 septembre au 12 octobre 2015 : De 9 h à 17 h

Les week-ends du 17, 18 et 24, 25 octobre 2015 : De 10h à 16h

Durant les semaines du 13 au 16 octobre et du 19 au 23 octobre, il sera possible que la Municipalité envoie un préposé sur rendez-vous seulement. Un avis d'au moins 48 heures à l'avance et des frais de 50 \$ par client seront applicables.

873, chemin du lac de l'Achigan

TARIFICATION POUR L'IMMATRICULATION ET LE LAVAGE DE BATEAUX :

Tarification saisonnière pour contribuable :

| Type de permis | VIGNETTE | LAVAGE |
|---|----------|------------------|
| Groupe 1 Non motorisé | gratuit | 20 \$/ saison |
| Groupe 2 Motorisé de 20 cv et moins | 20 \$ | 20 \$* |
| Groupe 3 Motorisé de 20 force à moins de 105 cv | 40 \$ | 20 \$* |
| Groupe 4 Motorisé de 105 cv et plus | 100 \$ | 20 \$* |
| Groupe 5 Motomarine & propulsion par le jet d'eau | 150 \$ | 20 \$* |

*Pour les embarcations motorisées d'un utilisateur contribuable, les frais d'immatriculation incluent un premier lavage.

Tarification journalière pour non contribuable :

| Type de permis | VIGNETTE | LAVAGE |
|--------------------------|-------------|--------|
| Groupe 6 Non motorisé | 20 \$/jour | inclus |
| Groupe 7 Motorisé | 300 \$/jour | inclus |

Stationnement

Nous vous rappelons qu'un stationnement est à votre disposition sur la $415^{\rm e}$ Avenue pour vos véhicules et remorques.

BIBLIOTHÈQUE ET CULTURE



Rangée arrière: Carole Bérubé, Louise Boucher, Muriel Rajotte, Hélène Bourret, Cynthia Ward, Diane Barriault, en avant: Monique Forget, Monic Despatis, John Isherwood, Jocelyne Perras-Thibault, Diane Deslauriers, Francine Lanoue. Absents de la photo: Jacques Daxhelet, Kaitlynn Roy.

Reconnaissance bénévole : une ressource précieuse !

Quatorze bénévoles donnent généreusement de leur temps à la bibliothèque. Leur contribution bonifie la qualité des services offerts de façon significative. En vue de la semaine de l'Action bénévole, la Municipalité tenait à souligner leur implication d'une façon bien particulière : montage photos, gâteau, cadeaux et mot d'encouragement. Soulignons que quelques élus étaient présents lors de cet hommage dont le maire Bruno Laroche. Mille mercis chers bénévoles!





Dernière chance!

Empruntez un professionnel

Le jeudi 16 avril, les **13-16 ans** ont la chance de participer à un concept inspiré du « speed dating » afin d'en apprendre davantage sur le ou les métiers qui les intéressent. Sur place, il y aura un pompier, une vétérinaire, une professeure, une coiffeuse, un électricien et un ingénieur. Mme Hélène Duquette, conseillère en orientation de l'école secondaire des Hauts-Sommets, sera présente pour donner des informations additionnelles. L'atelier est gratuit et se déroulera à la bibliothèque.

Inscription requise au 450 224-4137 avant le 13 avril.

Cédric Loth expose

À partir du 21 avril, c'est l'artiste aux multiples talents, **Cédric Loth**, qui prendra d'assaut la salle multi de la bibliothèque pour nous éblouir avec ses dernières créations. Dessins, planches de BD, peintures et quelques sculptures seront réunis pour notre plus grand plaisir.

Vernissage Café-croissants:

25 avril 10h30 à 12h Salle multifonctionnelle | Entrée libre



IPAD

Saviez-vous que, depuis l'ouverture de la nouvelle bibliothèque, il est possible d'emprunter des IPAD et ce... gratuitement ? Informezvous au comptoir pour en savoir davantage.



Journée mondiale du livre et du droit d'auteur

Le jeudi 23 avril, chaque abonné qui emprunte des livres aura une chance de gagner l'un des cinq sacs en tissu (Réseau biblio) ou l'une des deux cartescadeaux Renaud-Bray (valeur de 25\$). Bonne chance à tous les participants!

Ateliers informatiques

Rappelons qu'il y a maintenant **quatre ateliers informatiques différents** qui vous sont proposés en capsule d'une heure et ce, gratuitement! Il suffit d'être abonné et de s'inscrire au **450 224-4137**. Faites vite car les places sont limitées! Le premier cours débute le 30 avril.



Initiation clavier et souris grand débutant

Aucune connaissance en informatique requise.

Objectif: Se familiariser avec le vocabulaire, les outils de base et leurs fonctions.

5 mai 14h-15h 7 mai 18h30-19h30 19 mai 14h-15h 21 mai 18h30-19h30

2

Courriel et Internet | débutant

Connaissance de base en informatique requise.

Objectif: Apprendre le fonctionnement des courriels et développer des aptitudes pour naviguer sur Internet avec plus d'aisance.

30 avril 18h30-19h30 5 mai 15h-16h 19 mai 15h-16h



IPAD | débutant

Connaissance de base en informatique suggérée.

Objectif : Apprendre le fonctionnement de base d'un IPAD et survoler ses différentes options.

22 mai 13h-14h



Facebook | débutant

Connaissance de base en informatique suggérée.

Objectif: Apprendre le fonctionnement de Facebook et survoler ses différentes options.

14 mai 18h30-19h30 22 mai 14h-15h



Calendrier d'activités biblio

Mardi et mercredi 13h à 20h Jeudi et vendredi 10h à 20h Samedi 10h à 15h

450 224-4137

www.reseaubibliolaurentides.qc.ca www.saint-hippolyte / bibliothèque

14 avri

18h30-19h30 Soutien informatique

16 avri

14h-17h Scrabble libre 16h30-18h Aide aux devoirs 18h30-20h30 Empruntez un professionnel

Lilipi

10h30-11h30 Heure du conte

18h30-19h30

21 avril

Soutien informatique Début EXPO avec Cédric Loth

23 avi

14h-17h Scrabble libre Journée mondiale du droit d'auteur (tirages) 16h30-18h Aide aux devoirs

25 avril

10h30-12h Vernissage avec Cédric Loth Formule Café-croissants

28 avril

18h30-19h30 Soutien informatique

30 avri

14h-17h Scrabble libre 16h30-18h Aide aux devoirs 18h30-19h30 Atelier Courriel et Internet

19h30-20h30 Conférence plantes printanières

2 mai

10h30-11h30 Heure du conte Vive le printemps !

5 mai 14h-15h Atelier Clavier et souris

15h-16h Atelier Courriel et Internet

7 mai

14h-17h Scrabble libre 16h30-18h Aide aux devoirs 18h30-19h30 Atelier Clavier et souris

8 mai

10h30-12h Cercle de lecture 13h-20h Vente de livres

9 mai

10h-15h Vente de livres

14 ma

14h-17h Scrabble libre 16h30-18h Aide aux devoirs 18h30-19h30 Atelier Facebook 19h30-20h30 Conférence sur les champignons

16 mai

10h30-11h30 Heure du conte

Journée de l'environnement

Le samedi 23 mai 2015 de 9h à 13h Parc Roger-Cabana

(2060, chemin des Hauteurs)

Analyse de l'eau potable Faites le plein à prix réduit

· Analyse bactériologique: · Analyse physico-chimique: 40\$ · Combo bactério+ physico: 60\$

· Eau de baignade, coliformes fécaux:

10\$ Eau de baignade—coliformes fécaux + entérocoques: 15\$

Des contenants stériles seront disponibles du 11 au 23 mai selon l'horaire suivant:

- · du 11 au 22 mai: à l'Hôtel de ville, aux heures normales d'ouverture:
- · le samedi 23 mai : au kiosque du laboratoire.

d'informations!

Sur les plantes envahissantes, les champignons, la santé et l'entretien des arbres, les milieux humides, la protection des lacs, les matières résiduelles, la Station de biologie des Laurentides, le Parc des falaises et plus encore!



Présence d'oiseaux de proie vivants!

Commande regroupée de végétaux pour le reboisement des rives, réservée aux associations de lacs participantes.

Pour information: 450.563.2505 poste 2257 ou www.saint-hippolyte.ca

Ouverture de l'écocentre de Saint-Hippolyte : le 28 avril

L'écocentre de Saint-Hippolyte, opéré par Développement Durable de la Rivière-du Nord (DDRDN), sera ouvert du 28 avril au 31 octobre 2015, du mardi au samedi, de 9h à 16h30. L'écocentre est situé au 2056 chemin des Hauteurs, au garage municipal. Pour plus d'informations sur l'écocentre et sur les matières qui y sont acceptées et refusées, consultez le http://www.ecocentresrdn.org. N'oubliez pas qu'il est désormais possible d'apporter vos vieux appareils « froids » (réfrigérateurs, congélateurs, climatiseurs, déshumidificateurs, refroidisseurs d'eau ou à vin, celliers, thermopompes) à l'écocentre pour un recyclage optimal.

Lumière sur la vie aquatique!

Dans le cadre de l'événement 24 heures de science, le Groupe de recherche interuniversitaire en limnologie et en environnement aquatique (GRIL), en collaboration avec la Station de biologie des Laurentides (SBL) de l'Université de Montréal, vous invite à venir participer à l'activité « Lumière sur la vie aquatique! » qui se déroulera le samedi 9 mai 2015, de 10h à 16h à la SBL (592 chemin du lac Croche, Saint-Hippolyte). L'équipe d'étudiants-chercheurs du GRIL vous fera découvrir l'importance de la lumière dans les écosystèmes aquatiques. Au menu : une expérience interactive sur les organismes vivants retrouvés dans nos lacs!

L'analyse de l'eau de votre puits

Le ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques incite les propriétaires d'un puits à faire analyser l'eau au moins une fois par année relativement aux paramètres chimiques. En ce qui concerne les nitrates-nitrites et les paramètres bactériologiques, il est recommandé de faire analyser l'eau régulièrement, soit au début du printemps et à l'automne, et lorsque des changements relatifs à sa couleur, à sa limpidité, à son odeur ou à son goût sont constatés. Une analyse de l'eau d'un puits est également souhaitable lorsque des travaux ou des activités sont effectués près de celuici ou s'il n'a pas servi pendant une longue période de temps.

Programme d'inspection des installations sanitaires

À compter d'avril, des avis seront transmis aux propriétés n'ayant pas encore été inspectées dans le cadre de ce programme. Nous vous invitons à communiquer avec le service de l'environnement dès réception de cet avis afin de planifier votre rendez-

Collecte de branches

Un service de déchiquetage de branches est offert aux Hippolytois. Les collectes auront lieu au cours de la première semaine complète de chaque mois, de mai à novembre.

IMPORTANT: Vous devez vous inscrire à la collecte en téléphonant à l'Hôtel de ville au 450.563.2505. Les inscriptions doivent se faire au plus tard le vendredi précédant la collecte.

Programme de vidange des fosses septiques

Le programme de vidange systématique des fosses septiques reprendra du service le lundi 25 mai 2015. Voici la liste des secteurs qui seront visités cette année:

- Lac à l'Anguille;
- Lac de l'Achigan;
- Lac des Chutes;
- Lac Connelly;
- Lac Bleu;
- Lac St-Onge;
- Chemin de la Carrière.

Pour connaître tous les détails sur le fonctionnement du programme et consulter le calendrier de vidange, visitez le www.saint-hippolyte.ca.

Fosses scellées : pensez à vidanger!

Vous recevrez des invités au cours du long week-end des Patriotes? Prenez les devants et songez à faire vidanger votre fosse scellée, histoire d'avoir l'esprit tranquille et de profiter pleinement de ce congé. Pour un rendezvous, communiquez avec Beauregard Fosses Septiques au 450.565.4718 ou 1.877.588.6868.

OFFRES D'EMPLOI

La Municipalité de Saint-Hippolyte est à la recherche d'étudiants pour combler les postes d'aide journalier durant la saison estivale 2015.

Étudiants

Exigences:

Être un étudiant inscrit à temps plein à une formation pour l'automne 2015 Âgé d'au moins 16 ans au 15 mai 2015

Être débrouillard Être en excellente forme physique Avoir de l'initiative

Horaire: 40 heures/semaine Du lundi au vendredi Pour une période de 8 semaines

Être responsable

Salaire: 11.55 \$/heure

Toute personne intéressée à postuler et qui répond aux exigences peut le faire en faisant parvenir son curriculum vitae avant le 1er mai 2015 à l'attention de:

Monsieur Sylvain Vanier, directeur Service des travaux publics 2253, chemin des Hauteurs Saint-Hippolyte (Québec) J8A 1A1 Télécopieur: (450) 563-4582 cledoux@saint-hippolyte.ca

Commis culture et bibliothèque

Emploi permanent, régulier, à temps partiel (15 heures par semaine)

Statut:

Emploi permanent, régulier, à temps partiel (15 heures par semaine)

Salaire:

Selon la convention collective en vigueur Horaire: 15 heures par semaine:

Mercredi et jeudi: de 8 h 30 à 12 h 30 Samedi: de 8 h 30 à 16 h.

Disponibilité essentielle de jour et de soir pour remplacements occasionnels sur demande (maladie, vacances).

Entrée en fonction: 20 mai 2015.

La Municipalité de Saint-Hippolyte est à la recherche d'un(e) candidat(e) dynamique, fiable, polyvalent(e) pour combler le poste de commis culture et biblio-

Le titulaire du poste accueille la clientèle et lui fournit les renseignements demandés concernant les prêts et les retours de documents, les recherches documentaires et les activités. Il renseigne également la clientèle sur les services disponibles, les règles en vigueur et la classification des documents. Il enregistre les prêts et les retours des livres et voit aux réservations. Il perçoit les amendes, les frais de réservation et autres frais en regard des items perdus ou abîmés. Il classe et replace et répare les livres et les revues, couvre les nouveaux livres, etc. Il compile certaines données, répond au téléphone et transmet les informations pertinentes. Il assiste et initie les clients à l'utilisation des outils de recherche informatisés La personne collabore à la programmation des activités culturelles, apporte son soutien à l'animation et la promotion des activités.

L'horaire de travail pourra être modifié afin de répondre aux besoins du service, soit pour le remplacement du personnel lors des périodes de vacances, d'absence ou de surplus de travail du service. Dans ces circonstances, la semaine de travail pourra augmenter iusqu'à un maximum de 30 heures par semaine. **Qualifications requises:**

Détenir un diplôme d'études secondaires (DES) Posséder une culture générale et une connaissance de

Être à l'aise avec le public et aimer la lecture Être orienté vers le service au citoyen Être à l'aise avec les outils informatiques Faire preuve d'autonomie

Démontrer un intérêt pour la culture et pour l'animation d'activités auprès d'une clientèle variée Avoir la capacité d'animer des activités culturelles Posséder de l'expérience dans une fonction similaire

Les candidatures seront reçues jusqu'au 22 avril 2015, 16 h, à l'adresse suivante : municipalite@saint-hippolyte.ca



LACTION MUNICIPALE

Bulletin d'information de Saint-Hippolyte

MAI 2015



À ne pas manquer ce mois-ci

Jusqu'au 29 mai Inscriptions camp de jour Tortilles



13 Juin
Journée GRAND MÉNAGE



Nouveau règlement sur le contrôle de l'érosion et du ruissellement



Jusqu'au 13 juin Cédric Loth une expo qui a du caractère

Limite de vitesse

Prenez avis que le règlement municipal SQ-900-22 fixant les limites de vitesse sur les routes de la Municipalité de Saint-Hippolyte a été adopté. Ce règlement a pour but de déterminer les routes où sont applicables les limites de vitesse de 30 et 40 km / h. La liste des rues touchées par cette règlementation est disponible sur le site internet de la Municipalité.

LUNDI 1ER JUIN

PROCHAINE SÉANCE RÉGULIÈRE DU CONSEIL À 19 H À L'ÉGLISE PAROISSIALE

Votre conseil municipal



Bruno Laroche, maire 450 563-2505 #2235 blaroche@saint-hippolyte.ca



Gilles Beauregard

Maire-suppléant, finances et communications

450 563-2505 #2507



Yves Dagenais

Sports, loisirs et plein air

450 563-2505 #2503



Chantal Lachaine

Culture, événements et vie communautaire 450 563-2505 #2502



Denis Lemay

Travaux publics et sécurité publique

450 563-2505 #2506



Donald Riendeau

Service de l'urbanisme 450 563-2505 #2504



Philippe Roy

Environnement 450 563-2505 #2505

Mot du maire

Le printemps s'annonce. Tout le monde veut nettoyer son terrain pour profiter d'une belle saison à l'extérieur, et c'est tout à fait légitime. On fait le ménage autour de la remise et du garage, on brûle les feuilles mortes et les branches tombées durant l'hiver. Mais.... attention! Tant que la verdure n'est pas épanouie, tant au sol que dans les arbres, les risques de feux de forêt sont extrêmement élevés! L'émission des permis de feu sera donc suspendue jusqu'à nouvel ordre, tant que les risques n'auront pas diminué de façon significative.

Le 4 mai dernier, nos équipes de pompiers ont travaillé d'arrache-pied pour circonscrire trois feux laissés sans surveillance et qui menaçaient de s'étendre à la forêt environnante. L'intervention des avions citernes CL215 a été requise pour deux de ces trois incendies. Au Québec, dans la seule fin de semaine du 1er mai, cinquante feux de forêt ont requis l'intervention de la SOPFEU et tous ces feux ont été causés par l'humain. Nous faisons partie des secteurs les plus touchés qui sont les Laurentides et l'Outaouais.

Nous vous demandons de respecter la consigne du Service de prévention des incendies lorsqu'il interdit tous feux à ciel ouvert sur le territoire. Il en va de notre sécurité et de la protection de notre environnement.

Débarcadère municipal du lac de l'Achigan

Le débarcadère municipal du lac de l'Achigan est maintenant ouvert pour la saison estivale.

Le jeudi, 30 avril, nous avons dû prendre la décision de ne pas ouvrir les barrières de la descente de bateaux durant cette première fin de semaine puisque les glaces n'étaient pas encore totalement submergées et que, conséquemment, la sécurité des plaisanciers ne pouvait être assurée. Rappelez-vous que vous devez respecter certaines règles pour pouvoir accéder à ce plan d'eau. Vous trouverez toutes ces informations sur notre site internet (www.saint-hippolyte.ca)

Nettoyage des rues

Le nettoyage des rues de la municipalité est commencé et devrait se terminer aux environs du 29 mai. Voici la séquence prévue pour les travaux de nettoyage :

- Secteur Lac de l'Achigan, 305° Avenue;
- Secteur Lac Maillé, chemin Lac Bertrand, domaine de l'Érablière;
- Secteur Lac Connelly et chemin de la Carrière
- Secteur de la rue Desjardins, 202°
- Avenue et chemin des 14 Îles.
- Secteur Lac Morency,
 Mont-Rolland et Lac en Cœur

Embauche de quatre employés

Durant les dernières semaines, nous avons procédé à l'embauche de nouveaux employés suite, entre autres, à des départs à la retraite. Nous avons procédé à l'embauche de Monsieur Louis Croteau, responsable Sports et plein air, Madame Sophie Dagenais, commis réceptionniste, Madame Annick Sanche, commis-comptable ainsi que Monsieur Gilles Brousseau, commis Culture et bibliothèque. Nous sommes heureux de les compter parmi notre équipe!

La Médaille du Lieutenantgouverneur à Gilles Beauregard



En terminant, le conseil est très fier de souligner que notre confrère Gilles Beauregard a reçu, le 3 mai dernier, la Médaille du Lieutenant-gouverneur, remise par l'honorable Pierre Duchesne, pour souligner ses longues années d'implication sociale dans notre

communauté. Il faut se rappeler que depuis 20 ans, cet homme de cœur et de passion a travaillé sans relâche à l'instauration d'une vie culturelle active à Saint-Hippolyte. Entre autres, il a été de ceux qui se sont engagé à fond de train pour que se réalise le projet de construction d'une nouvelle bibliothèque au cœur du Noyau villageois. Toutes nos félicitations, cher Gilles !!

Bruno Laroche



LOISIRS ET ÉVÉNEMENTS



Inscriptions camp de jour Tortilles jusqu'au 29 mai

Un été inoubliable attend votre enfant, âgé de 5 à 12 ans, avec l'équipe d'animation Tortilles!

Une fois de plus nous offrons une avalanche d'activités des plus variées : sports, arts, expériences, jeux aquatiques, grands jeux, sorties et journées thématiques pour un maximum de plaisir réparties sur

8 semaines du 22 juin au 14 août

- Un programme d'activités variées de 9 h à 16 h
- Un concept qui se décline en deux forfaits : À la semaine & à la carte
- Une équipe de moniteurs responsables et dynamiques
- L'occasion rêvée de se faire de nouveaux amis!
- Un service de garde accueillant
 7 h à 9 h & 16 h à 18 h

Détails, voir l'Info-Loisirs été 2015.



Inscriptions tennis 2015-2016
Période d'inscriptions 25 au 29 mai 2015

Jeunes

Cours de tennis

8 à 15 ans (6 à 12 participants) Horaire :

6 semaines les **lundis** 6 juillet au 10 août

16 h 30 à 17 h 30 (7-9ans) 17 h 30 à 18 h 30 (10-14 ans)

Maximum 8 participants/cours

Tarif résident : 70 \$ non résident : 100 \$

*Reprise le mercredi en cas de pluie

Adultes

15 ans et plus

Niveau: intermédiaire

Horaire:

6 semaines

les lundis

18 h 30 à 20 h

6 juillet au 10 août

Maximum 8 participants/cours

Tarif résident : 90 \$

non résident 120 \$

Tennis libre au parc Connelly

Heures d'ouverture : 9 h à 20 h

tous les jours 7/7 du 4 mai au 30 octobre 2015

Note : La Municipalité se réserve le droit d'utiliser le tennis pour des cours, des tournois ou toute autre activité.

Inscriptions hockey mineur saison 2015-2016

Les inscriptions pour nos joueurs de hockey auront lieu : du 25 au 29 mai

lundi au jeudi

vendredi

8 h 30 à 12 h et 13 h à 16 h

8 h 30 à 12 h 30

Maison des loisirs, 2252, chemin des Hauteurs Pour information : 450 563-2505, poste 2231

BIBLIOTHÈQUE ET CULTURE

rete % Québec



VIVA L'ÉVOLUTION C'est festif, ça bouge, ça groove! Bon spectacle!



Composée de 7 grands enfants devant l'Éternel, la formation Les 8 Babins se nourrit des Mononc' Serge, Les Colocs et Gros Mené pour créer une musique festive qui se joue des étiquettes. Que ce soit du reggae, du funk, du rock ou du blues, l'important c'est qu'ça bouge!

PROGRAMMATION 24 juin de 15 h à minuit

Centre de plein air Roger-Cabana - 2060, ch. des Hauteurs

Événement annulé en cas de pluie

| 15 h | 20 h | Animation - Jeux gonflables - Maquillage |
|---------|---------|---|
| 20 h - | 20 h 30 | Hommage au drapeau - Discours patriotique |
| 20 h 30 | 21 h 30 | Performance musicale avec Les 8 Babins |
| 21 h 30 | 22 h | Feux d'artifice GFA - Feu de joie |
| 22 h | 23 h | Performance musicale avec Les 8 Babins |
| 23 h | 24 h | Clôture de l'événement |
| | | |

COMMODITÉS

Camions de cuisine de rue et BAR en plein air Premiers soins



Articles promotionnels











Journée mondiale du livre et du droit d'auteur

Dans le cadre de cet événement, le 24 avril dernier, la bibliothèque a fait quelques heureux parmi les 43 participants ayant déposé chacun leur coupon dans la boîte de tirage. Félicitations à tous les participants!

Gagnantes d'une carte-cadeau de 25\$: Laurie Robitaille et Simone Gagnon Gagnants d'un sac en écolo : Marjorie Robitaille, Louise Lépine, Carlotta Aguéro, Gilles Allars et Audrey Sylvain

Cédric Loth : une expo qui a du caractère !

Le vernissage de Cédric Loth a attiré pas moins de 25 personnes le 25 avril dernier. Rappelons que l'exposition qui regroupe des illustrations, des sculptures et des peintures se prolonge jusqu'au 13 juin, à la bibliothèque municipale, pour notre plus grand plaisir. Entrez pour voir!

Info-biblio et Facebook : nouveautés !

Un nouvel outil de communication est né, L'Info-biblio. Il est concis, coloré mais on l'utilise surtout pour connaître la programmation des mois à venir (mai à août). La prochaine parution sera disponible à la fin du mois d'août. On retrouve ce feuillet en version papier à la bibliothèque et à la municipalité. Version web : www.saint-hippolyte.ca



Sachez que depuis peu, la bibliothèque de Saint-Hippolyte a sa propre page Facebook. Connaître les derniers développements n'aura jamais été aussi facile!

Activités thématiques



Le Club de lecture est de retour pour les enfants de 3 à 12 ans ! Les inscriptions débutent le 13 juin. Une surprise sera remise lors de l'inscription en plus d'un coupon pour chaque livre emprunté lors de cette période. De plus, il y aura des activités thématiques pour marquer le lancement de cette belle aventure.

13 juin 10 h 30 à 11 h 30

Conférence | 7-77 ans

Apprenez-en plus sur le mythique personnage de Tintin grâce à une conférence interactive avec Yvan Plamondon, spécialiste de la BD Tintin

Atelier dessin BD | 3-6 ans

En toute simplicité, apprenez à créer vos propres personnages de BD avec vo-

(Informez-vous sur notre concours Complètement BD)



À vos crayons! C'est le 13 juin que débute le concours de dessin BD. Tout au long de l'été, les jeunes lecteurs de 3 à 12 ans pourront y participer. Toutes les créations seront exposées dans la salle multifonctionnelle. Un tirage déterminera les gagnants le 29 août prochain.

5 étapes faciles :

- 1 Être abonné(e)
- 2 Se procurer la fiche-concours disponible à la bibliothèque
- 3 Créer un nouveau personnage BD sur la fiche-concours
- 4 Retourner son dessin à la bibliothèque au plus tard le 13 août
 - Bien identifier son œuvre à l'endos

Détails du concours : www.saint-hippolyte.ca | volet biblio

Journée de l'environnement le 23 mai

Parc Roger-Cabana, 2060, chemin des Hauteurs, **de 9 h à 13 h**

Analyse de l'eau potable à prix réduit

Analyse bactériologique: 25\$
Analyse physico?chimique: 40\$
Combo bactério+ physico: 60\$

Eau de baignade,

coliformes fécaux: 10\$

Eau de baignade—coliformes

fécaux + entérocoques: 15\$

Des contenants stériles seront disponibles à l'Hôtel de ville du 11 au 23 mai selon l'horaire suivant:

 du 11 au 22 mai: aux heures normales d'ouverture de l'Hôtel de ville;

le samedi 23 mai, au kiosque du laboratoire.

Venez voir des oiseaux de proie de près!

Faites le plein d'informations!

Sur les plantes envahissantes, les champignons, la santé et l'entretien des arbres, les milieux humides, la protection des lacs, les matières résiduelles, la Station de biologie des Laurentides, le Parc des falaises et plus encore!



Commande regroupée de végétaux pour le reboisement des rives, réservée aux associations de lacs participantes.

Pour information 450.563.2505 poste 2257 ou au www.saint-hippolyte.ca

Un nouveau règlement sur le contrôle de l'érosion et du ruissellement

Afin de solutionner, avant qu'elles ne se produisent, les problématiques reliées à l'érosion, au transport des sédiments et à la surcharge du réseau pluvial municipal existant, la Municipalité de Saint-Hippolyte s'est dotée de nouvelles dispositions réglementaires visant:

- le contrôle de l'érosion au moment de la réalisation de certains travaux;
- le contrôle des eaux de ruissellement sur les terrains individuels;
- l'impact zéro des projets de développement.

Avant l'émission de permis pour la réalisation de certains travaux assujettis à ce nouveau règlement, une étape supplémentaire d'évaluation des mesures de contrôle de l'érosion et du ruissellement sera dorénavant requise.

Informez-vous auprès de la Municipalité avant d'entreprendre tous types de travaux impliquant le remaniement du sol, afin de vous assurer du respect des nouvelles dispositions réglementaires.



RAPPELS



Il est **important de vous inscrire** au service de déchiquetage de branches en téléphonant à l'hôtel de ville au 450.563.2505.

Un permis municipal est requis pour installer un **quai**. Consultez le www.saint-hippolyte.ca pour les détails de la réglementation en la matière.

Pour connaître les **périodes de pêche et les limites de prise** pour Saint-Hippolyte – ZONE 9, consultez le http://peche.faune.gouv.qc.ca/?lang=fr .

Le **calendrier de vidange des fosses septiques 2015** est disponible au www.saint-hippolyte.ca sous la rubrique Environnement.



Journée GRAND-MÉNAGE le 13 juin

La Municipalité mettra à la disposition de ses citoyens des conteneurs pour la récupération des rebuts qui ne sont pas ramassés lors de la collecte des ordures domestiques tels que bois, fer, encombrants (meubles et matelas endommagés) et matériaux secs en petite quantité (placoplâtres et bardeaux).

Les matières suivantes sont **refusées** : résidus de démolition, ordures ménagères et appareils ménagers. Dans le cas de démolition importante, le règlement #602-90 exige qu'un conteneur soit installé sur les lieux des travaux. Les branches seront également refusées lors de cette journée.

Cette journée de récupération s'adresse UNIQUEMENT aux particuliers.

Une preuve de résidence sera exigée à l'entrée.

Quand: le samedi 13 juin, de 9 h à 16 h 30. **Où**: Au garage municipal, 2056, chemin des Hauteurs







Bulletin d'information de Saint-Hippolyte • JUIN 2015

Sentiers Centre Plein Air Roger-Cabana

Un sentier en boucle de 4,3 kilomètres à votre disposition

La municipalité de Saint Hippolyte est heureuse de mettre à la disposition de ses citoyens, une boucle de 4,3 km pour la pratique du vélo de montagne, de la randonnée pédestre et de la course en forêt.

L'ouverture officielle du sentier se fera le samedi 27 juin à 10 h.

Bien que les sentiers du Centre Plein-Air existent depuis belle lurette, ceux-ci avaient été conçus pour un usage hivernal. Le défi pour rendre des sentiers estivaux de qualité était donc de trouver un itinéraire évitant les nombreux milieux humides du réseau existant.

Avec un minimum d'aménagement, le service des loisirs permet aux amateurs de plein air de jouir d'un site de bonne qualité, mettant en valeur de nombreux points de vue de l'endroit déjà connus par nos amateurs de ski de randonnée et de raquette.

Le service des loisirs continuera tout au long de l'été à aménager des sections de sentiers de ski ou de raquette en sentiers à destination estivale.

L'objectif de la municipalité est d'offrir à la population locale, des infrastructures de qualité et inciter ses citoyens à un mode de vie active.



À ne pas manquer ce mois-ci



20 juin À la découverte de la flore du massif 2015



rationale Québec



| à Saint-Hippolyte Activités annulées en cas de pluie | |
|---|--|
| Animation — kiosques — Jeux divers | |
| Jeux gonflables - Maquillage | |
| Hommage au drapeau et discours patriotique | |
| Les 8 Babins // performance musicale | |
| Feux d'artifice et feu de joie | |
| Les 8 Babins // performance musicale | |
| Clôture de l'événement | |
| | |

JOURNÉE GRAND-MÉNAGE

Le samedi 13 juin, de 8h30 à 16h30 Garage municipal 2056, ch. des Hauteurs Détails au www.saint-hippolyte.ca

Lundi 6 juillet

PROCHAINE SÉANCE RÉGULIÈRE DU CONSEIL À 19 H À L'ÉGLISE PAROISSIALE

cliquez pour voir www.saint-hippolyte.ca

Votre conseil municipal



Bruno Laroche, maire 450 563-2505 #2235 blaroche@saint-hippolyte.ca



Gilles Beauregard

Maire-suppléant, finances et communications

450 563-2505 #2507



Yves Dagenais

Sports, loisirs et plein air

450 563-2505 #2503



Chantal Lachaine

Culture, événements et vie communautaire 450 563-2505 #2502



Denis Lemay

Travaux publics et sécurité publique

450 563-2505 #2506



Donald Riendeau

Service de l'urbanisme 450 563-2505 #2504



Philippe Roy

Environnement 450 563-2505 #2505

Mot du maire

Les travaux routiers sont commencés un peu partout sur notre territoire et toucheront de nombreuses rues de la municipalité. L'installation de dos d'âne et de nouveaux panneaux d'arrêt est également à l'horaire des prochaines semaines.

Le contrat de réalisation du trottoir et de la traverse piétonnière a été octroyé à la dernière assemblée du conseil municipal. Les citoyens, petits et grands, pourront dorénavant circuler sans danger sur le chemin des Hauteurs, entre l'école et le parc Roger-Cabana et la traverse piétonnière leur assurera un maximum de sécurité pour atteindre le pavillon et le parc.

La dépense pour cette infrastructure avait été évaluée à 336 000 \$ mais les travaux seront finalement réalisés pour la somme de 236 000 \$, soit 100 000 \$ de moins. C'est une très bonne nouvelle!

Le Pavillon du Lac-Bleu, utilisé par la Maison des jeunes, sera rafraîchi au cours des prochaines semaines. La finition extérieure, entre autres, sera refaite. Nous ne devons pas négliger l'entretien de nos bâtiments. Nous minimisons ainsi les dépenses que pourraient engendrer des réparations majeures à apporter à ceux-ci.

Le Conseil municipal a adopté un règlement modifiant celui déjà en vigueur et qui concerne les animaux domestiques. Le nouveau règlement portera sur la garde et le contrôle des animaux et vise à encadrer la notion d'animal dangereux. Nous avons connu quelques cas de chiens dangereux sur notre territoire et nous devons maintenant légiférer pour éviter qu'un drame ne se produise.

Les vacances approchent! N'oubliez pas que la prudence est de mise tant sur l'eau que sur les routes!

Bruno Laroche



LOISIRS ET ÉVÉNEMENTS



Un été inoubliable attend votre enfant, âgé de 5 à 12 ans, avec l'équipe d'animation Tortilles!

Inscriptions camp de jour Tortilles

ENCORE QUELQUES PLACES DISPONIBLES

8 semaines soit du 22 juin au 14 août

- Un programme d'activités accessible et varié de 9h à 16h
- Un concept qui se décline en deux forfaits : à la semaine et à la carte
- Une équipe de moniteurs responsables et dynamiques
- · L'occasion rêvée de se faire de nouveaux amis!
- Un service de garde accueillant : 7h à 9h et 16h à 18h

À la semaine

90 \$ enfant (résident) 125 \$ (non résident) Exception :

semaine # 1 (4jours) 80 \$ enfant (résident) 110 \$ (non résident)

Inclus: service de garde

À la carte

(journée spéciale - mardi) 30 \$ enfant (résident) 45 \$ (non résident) Inclus : service de garde

Politique familiale

Pour le 2° enfant un rabais de 50 % et le 3° enfant un rabais de 60 %, applicable aux résidents seulement.

Chandail Tortilles 10 \$

TROIS FAÇONS DE S'INSCRIRE

1 S'INSCRIRE EN LIGNE

Sur le site Internet de la Municipalité de Saint-Hippolyte, au www.saint-hippolyte.ca Paiement par carte de crédit seulement (Visa ou MasterCard)

2 EN PERSONNE

Maison des Loisirs
(2252 chemin des Hauteurs)
Heures d'ouverture :
8 h 30 à 12h et 13 h à 16 h
du lundi au jeudi
de 8h30 à 12h30 le vendredi
Possibilité de 3 versements sur place

3 PAR TÉLÉPHONE

450 563-2505, poste 2231 Mode de paiement : carte de crédit (montant total)



Horaire (6 semaines) les **lundis*** 6 juillet au 10 août

Jeunes : 16h30 à 17h30 (8-10 ans) 17h30 à 18h30 (11-14 ans)

Tarif résident : 70 \$ non résident : 100 \$

Adultes : niveau intermédiaire 19h à 20h

Tarif résident : 90 \$ non résident : 120 \$

Reprise le mercredi en cas de pluie

TENNIS LIBRE au parc Connelly

Tous les jours de 9h à 20h jusqu'au 30 octobre 2015

Note: La Municipalité se réserve le droit d'utiliser le tennis pour des cours, des tournois ou toute autre activité.

INSCRIPTIONS HOCKEY MINEUR SAISON 2015-2016

Les inscriptions pour nos joueurs de hockey auront lieu jusqu'au 29 juin.

Lundi au jeudi :

8h30 à 12h et 13h à 16h

Vendredi:

8h30 à 12h30

Maison des loisirs, 2252, chemin des Hauteurs Pour information :

450 563-2505, poste 2231

BIBLIOTHÈQUE ET CULTURE

rafic du 24 JUIN nationale Québec



VIVA L'ÉVOLUTION C'est festif, ça bouge, ça groove! Bon spectacle!



Composée de 7 grands enfants devant l'Éternel, la formation Les 8 Babins se nourrit des Mononc' Serge, Les Colocs et Gros Mené pour créer une musique festive qui se joue des étiquettes. Que ce soit du reggae, du funk, du rock ou du blues, l'important c'est qu'ça bouge!

PROGRAMMATION - 24 juin de 15 h à minuit

Centre de plein air Roger-Cabana - 2060, ch. des Hauteurs Événement annulé en cas de pluie

<u>Événement annulé en cas de pluie</u>

| 15 h - | 20 h | Animation - Jeux gonflables - Maquillage |
|-----------|---------|---|
| 20 h - | 20 h 30 | Hommage au drapeau - Discours patriotique |
| 20 h 30 - | 21 h 30 | Performance musicale avec Les 8 Babins |
| 21 h 30 - | 22 h | Feux d'artifice GFA - Feu de joie |
| 22 h - | 23 h | Performance musicale avec Les 8 Babins |
| 23 h - | 24 h | Clôture de l'événement |

COMMODITÉS

Camions de cuisine de rue et BAR en plein air Premiers soins Articles promotionnels





Fusion culturelle de haut niveau à Saint-Hippolyte!

Pour son 30° anniversaire, l'exposition multidisciplinaire **Montagne-Art** voit grand et s'associe au **Pic-Nic Électrik** en musique. Cette fusion culturelle saura vous surprendre par son contenu de qualité, les 14 et 15 août prochain, au Centre de plein air Roger-Cabana



Note : La programmation détaillée sera dévoilée sur le site de la Municipalité en juillet.

Horaire

Vendredi 14 août

| 17 h à 21 h Montagne-Art
| 20 h à 23 h Pic-Nic Électrik

Samedi 15 août
| 13 h à 21 h Montagne-Art
| 20 h à 1 h Pic-Nic Électrik

Entrée gratuite!

<u>Bibliothèque</u>

Heure du conte

Heure du conte Spécial vacances! Les petits mousses de 3 à 6 ans sont conviés à participer à la prochaine heure du conte le 27 juin prochain de 10 h 30 à 11 h 30 à la biblio. L'activité comprend une histoire et un bricolage en lien avec le thème. Une belle façon de souligner l'arrivée de l'été. **C'est gratuit!**

Vente de livres

La prochaine vente de livres se déroulera les 10 et 11 juillet à la bibliothèque. C'est l'occasion idéale pour dénicher des aubaines juste à temps pour vos vacances. Vous avez des livres en bon état à nous donner ? Les dons seront acceptés à partir du 30 juin.



Club de lecture 3-12 ans

Nous vous invitons à participer en grand nombre à ce Club de lecture qui met de l'avant la bande-dessinée. Chaque participant recevra une petite surprise à l'inscription. Rappelons que le grand tirage aura lieu le 29 août prochain. Lire n'aura jamais été aussi amusant!

Concours de dessin 3-12 ans

Le concours de dessin Complètement BD est maintenant amorcé... Rappelons que toutes les œuvres seront exposées tout au long de l'été à la bibliothèque. Un tirage au sort, le 29 août, déterminera un gagnant par catégorie d'âge. De plus, un comité sélectionnera trois gagnants représentant les coups de cœur du jury. Participez en grand nombre !

5 étapes faciles :

- 1- Être abonné(e)
- 2- Se procurer la fiche-concours disponible à la bibliothèque
- 3- Créer un nouveau personnage BD sur la fiche-concours
- 4- Retourner son dessin à la bibliothèque avant le 13 août
- 5- Bien identifier son œuvre à l'endos

Détails du concours : www.saint-hippolyte.ca | volet biblio

Des livres à la musique!

Saviez-vous que depuis l'ouverture de la nouvelle bibliothèque une nouvelle collection a vu le jour ? Il vous est maintenant possible de mettre la main sur des CD qui retracent plusieurs courants musicaux en passant du classique au jazz, du blues aux chansons folkloriques bien de chez-nous.

HORAIRE

Mardi et mercredi 13 h - 20 hJeudi et vendredi 10 h - 20 hSamedi 10 h - 15 h**Téléphone : 450 224-4137**

> AVIS IMPORTANT La bibliothèque sera fermée le 24 juin et le 1^{er} juillet



Montagne-Art fête ses 30 ans!

Pour souligner de belle façon ce 30° anniversaire, **Montagne-Art** a confié la présidence d'honneur à **France D'Amour**, chanteuse et artiste peintre à ses heures. Elle nous fera connaître un côté d'elle encore méconnu en exposant quelques-unes de ses toiles. En tout, une vingtaine d'artistes seront présents. Diverses animations visuelles et musicales agrémenteront le déroulement de l'exposition.

Pic-Nic Électrik 3º édition

Le Pic-Nic Électrik est promis à un bel avenir avec la programmation éclatée qu'on lui connaît. C'est le député M. Nicolas Marceau qui en sera le président d'honneur. C'est le chanteur **Nick Beauregard**, suivi du groupe **Les Respectables**, qui occuperont la scène le vendredi. Le samedi, une pléiade d'artistes envahiront la scène, notamment **France D'Amour** et **Marco Calliari**, pour ne nommer que ceux-là. Et pour les nostalgiques, le mythique groupe **The Box** leur fera revivre des frissons...

Deux événements, deux jours, UNE fête!

Plus de 350 visiteurs à la Journée de l'environnement

RETOUR SUR LA JOURNÉE DE L'ENVIRONNEMENT

Nous estimons que plus de 350 visiteurs ont participé à la Journée de l'environnement du samedi 23 mai dernier. Près de 250 pousses d'arbres fournies par les Clubs 4-H du Québec avec la participation du ministère des Ressources naturelles ont été distribuées gratuitement et 223 citoyens ont bénéficié des tarifs réduits des analyses d'eau offertes par le Laboratoire Microbi-Eau Express. Petits et grands ont pu s'informer auprès de divers intervenants tels que :

- * l'Union québécoise de réhabilitation des oiseaux de proie et ses spécimens vivants;
- * le Groupe uni des éducateurs-naturalistes et professionnels en environnement et son kiosque interactif sur les milieux humides;
- * la Station de biologie des Laurentides;
- * les Forestiers urbains;



- * Le Club de mycologie des Laurentides;
- * le Comité régional pour la protection des falaises;
- * les Écocentres de la Rivière-du-Nord;
- * les plantes envahissantes.

273 plants riverains

Les membres des associations des lacs de l'Achigan, en Cœur, Connelly et Pin Rouge ont également pu commander des végétaux pour la renaturalisation des rives dans le cadre de l'activité de commande regroupée. Ce sont 273 plants riverains qui seront ajoutés aux rives de ces lacs cette année.

Rappel

Un service de **déchiquetage de branches** est offert aux Hippolytois jusqu'en novembre. Les collectes ont lieu au cours de la **première semaine complète** de chaque mois. **Important :** vous devez vous inscrire à la collecte en téléphonant à l'hôtel de ville au 450.563.2505. Les inscriptions doivent se faire au plus tard le vendredi précédant la collecte.



Il est possible de consulter le **calendrier de vidange des fosses septiques 2015** dans la section Environnement du www.saint-hippolyte.ca.

Inventaire des quais : lacs Bleu, Connelly et Écho

De la fin juin à la mi-septembre 2015, deux inspecteurs mandatés par la Municipalité procèderont à l'inventaire des quais se trouvant en bordure des lacs Bleu, Connelly et Écho. Les données recueillies sur les dimensions, matériaux,

utilisation du quai et de la rive, etc. seront utiles au projet de révision de la réglementation sur les quais de la Municipalité. Nous vous remercions de votre habituelle collaboration!

Pourquoi fait-on une vidange sélective de ma fosse septique?

La vidange sélective consiste à pomper séparément le liquide dans un compartiment du camion et les boues dans un autre. À la fin de la séquence, le liquide entreposé est retourné à la fosse, libéré à 99.98% des solides sans affecter la flore bactérienne. Ce procédé 1) favorise la reprise des activités microbiennes dans la fosse septique, 2) assure en période de gel, un certain équilibre entre la pression du sol et l'intérieur de la fosse et 3) évite le transport et le traitement inutile de ce volume d'eau.



À la découverte de la flore du massif 2015



Organisée par le Comité régional pour la protection des falaises, l'activité À la découverte de la flore du massif aura lieu le 20 juin prochain, de 9 h à 14 h. Des départs en autobus du pavillon Roger-Cabana auront lieu en continu de 9h à 11 h afin d'aller découvrir les trésors botaniques du sentier écologique de Saint-Hippolyte en compagnie de guidesaccompagnateurs. Pour plus de détails : http://www.parcdesfalaises.ca/.

Fosses scellées : pensez à vidanger!

Vous recevrez des invités à l'occasion de la St-Jean-Baptiste ou la Fête du Canada? Prenez les devants et songez à faire vidanger votre fosse scellée, histoire d'avoir l'esprit tranquille et de profiter pleinement de ces congés. Pour un rendezvous, communiquez avec Beauregard Fosses Septiques au 450.565.4718 ou 1.877.588.6868

JOURNÉE GRAND-MÉNAGE

Le samedi 13 juin, de 8h30 à 16h30 Garage municipal 2056, ch. des Hauteurs

Détails au www.saint-hippolyte.ca





Bulletin d'information de Saint-Hippolyte • JUILLET 2015



Bonnes vacances à tous!

Bienvenue aux nouveaux résidents!!

A toutes ces familles qui viennent s'établir dans notre municipalité, nous désirons souhaiter la bienvenue! N'hésitez pas à communiquer avec les services municipaux, que ce soit via le web au www.sainthippolyte.ca ou par téléphone au 450.563.2505 pour obtenir toutes les informations qui vous sont nécessaires. Vous pourrez également obtenir notre Guide du citoyen pour connaître les détails des services offerts sur notre territoire.

Vous avez choisi Saint-Hippolyte pour ses forêts, ses montagnes et ses lacs, et vous y découvrirez, en plus, une communauté accueillante et sympathique ainsi qu'une foule d'activités intéressantes à chaque saison!

Bienvenue chez vous!

Restriction de feux de camp sur la rive

SAVIEZ-VOUS qu'un feu de camp installé dans la bande riveraine d'un lac ou d'une rivière peut causer d'importants dommages? En effet, lorsque les rives sont submergées ou lessivées par les pluies, les cendres sont emportées dans les cours d'eau, générant ainsi des quantités non négligeables de matières nutritives telles que des phosphates, nitrates et potasses, ainsi que des polluants comme les métaux lourds.

Ces nutriments favorisent la prolifération d'algues et végétaux aquatiques.C'est pour cette raison qu'il est interdit de faire un feu sur le littoral (là où les eaux du lac peuvent submerger les terres). Si



vous avez tout de même fait un feu proche du lac, il est important de ramasser les cendres éteintes et de les placer dans un endroit plus approprié. Lundi 10 août

PROCHAINE
SÉANCE RÉGULIÈRE
DU CONSEIL
À 19 H
À L'ÉGLISE PAROISSIALE

Votre conseil municipal



Bruno Laroche, maire 450 563-2505 #2235 blaroche@saint-hippolyte.ca



Gilles Beauregard

Maire-suppléant, communications

150 563-2505 #2507



Yves Dagenais

Sports, loisirs

450 563-2505 #2503



Chantal Lachaine

Culture, événements et 150 563-2505 #2502



Denis Lemay

Fravaux publics et

50 563-2505 #2506



Donald Riendeau

Service de l'urbanisme 450 563-2505 #2504



Philippe Roy

Environnement 450 563-2505 #2505

Mot du maire

Un été festif

En iuin, comme à chaque année, nous avons assisté aux assemblées générales annuelles de plusieurs associations de citoyens, comme, par exemple, l'Association des propriétaires du Lac de l'Achigan, l'Association du Lac Pin Rouge, l'Association du Lac Maillé, l'Association du Lac en Cœur. Nous sommes très heureux de participer à ces rencontres qui sont des moments privilégiés nous permettant de nous sensibiliser à la réalité de chacun des secteurs de notre territoire. Ces rencontres nous permettent de prendre le pouls de ces organismes et connaître leurs priorités, qui diffèrent de l'un à l'autre. Pour certains, la sécurité nautique est une prérogative, d'autres se concentreront sur l'environnement ou encore sur la sécurité routière, etc. Ces nombreuses associations sont une richesse pour notre communauté et nous sommes heureux d'appuyer leurs démarches.

Les fêtes de la Saint-Jean furent un succès. Les activités organisées au parc Roger-Cabana ont attiré plus de 1000 personnes. Les feux d'artifices, bien que plus modestes que jadis, furent très appréciés de tous. Un grand merci à tous ces bénévoles qui ont contribué à la réussite de cette belle journée de festivités!

Les adeptes de vélo de montagne, de course en sentiers ainsi que de randonnée pédestre ont maintenant accès aux sentiers d'été du Centre Plein-Air Roger-Cabana. En effet, les sentiers de ski de fond sont maintenant aménagés pour ac-



Bruno Laroche et Gilles Beauregard lors de la fête de la St-Jean

cueillir ces sportifs durant la belle saison. Les sentiers de raquette seront également aménagés au cours de l'été et des modules d'exercice sont installés tout au long du sentier Art-Nature, au bas de la montagne. Allez y faire un tour! Vous ne le regretterez pas !!

L'organisation de l'événement Montagne-Art / Pic Nic Électrik va bon train! Préparez-vous à vivre une très belle fin de semaine les 14 et 15 août prochains!

Bruno Laroche, maire

LOISIRS ET ÉVÉNEMENTS



Adieu Monsieur le professeur, enfin le camp Tortilles est là!

Une équipe dynamique et chaleureuse at- de plage se sont déroulées pour le plai- Quelques places sont disponibles selon tendait avec impatience les jeunes Tortilles. Le mois de juin se termine sur une bonne note! Une semaine active et stimulante, des activités telles que la pêche, le parcours d'hébertisme, la découverte des animaux à fourrure, un atelier éducatif « la forêt en chair et en os! », un jardin collectif, sans oublier les activités sportives, bricolages, les jeux coopératifs, les jours

sir de tous.

À suivre: Des sorties stimulantes et amusantes, des conférences selon la thématique hebdomadaire, l'initiation au tennis, tir à l'arc, etc... une vie de groupe à la découverte de son milieu dans le respect de bonne conduite entre les jeunes et envers son environnement.

Vous désirez participer au Camp Tortilles?

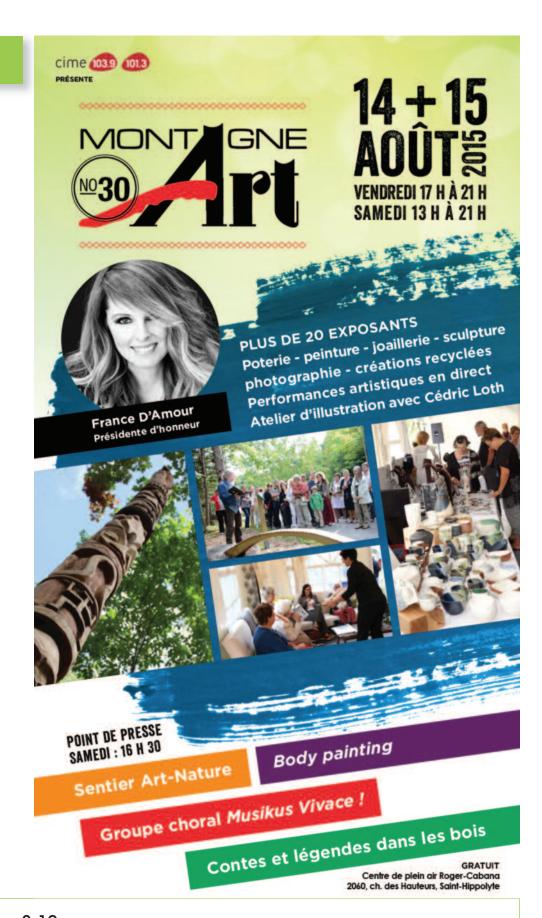
les semaines.

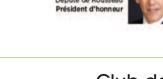
Pour plus d'information : www.saint-hippolyte.ca 450 563-2505 poste 2231

BIBLIOTHÈQUE ET CULTURE









Club de lecture 3-12 ans : Complètement BD !

Lire n'aura jamais été aussi amusant! Devenez membre du Club de lecture et courez ainsi la chance de gagner un prix. Le thème du Club est la bande dessinée. Il suffit de s'inscrire et d'emprunter des livres au cours de l'été. Chaque participant recevra une petite surprise lors de l'inscription. Rappelons que le grand tirage aura lieu le 29 août prochain. Plusieurs prix à gagner comme des cartes-cadeaux Renaud-Bray, des livres et des bandes dessinées.

Concours de dessin 3-12 ans : Complètement BD !

Chers artistes en herbe, mettez à profit vos talents et participez à ce concours de dessin complètement BD. L'idée, c'est de créer son propre personnage et de l'immortaliser sur la fiche-concours conçue à cet effet. Toutes les œuvres seront exposées au cours de l'été dans la salle multifonctionnelle de la bibliothèque. Un tirage au sort, le 29 août, déterminera un gagnant par catégorie d'âge (3-5 ans, 6-8 ans et 9-12 ans). De plus, un comité sélectionnera trois dessins représentant les coups de cœur du jury. Participez en grand nombre !

5 étapes faciles :

- 1- Être abonné(e)
- 2- Se procurer la fiche-concours disponible à la bibliothèque
- 3- Créer un nouveau personnage BD sur la ficheconcours
- 4- Retourner son dessin à la bibliothèque avant le 22 août à midi
- 5- Bien identifier son œuvre à l'endos
- Détails du concours : www.saint-hippolyte.ca | volet biblio

Des livres à la musique!

Saviez-vous que depuis l'ouverture de la bibliothèque une nouvelle collection a vu le jour ? Il vous est maintenant possible de mettre la main sur des CD qui retracent plusieurs courants musicaux en passant du classique au jazz, du blues aux chansons folkloriques bien de chez-nous.

b L/m

<u>Bibliothèque</u>

HORAIRE

Mardi et mercredi 13 h - 20 hJeudi et vendredi 10 h - 20 hSamedi 10 h - 15 h**Téléphone : 450 224-4137**



Suivez-nous sur Facebook



Nous désirons vous rappeler les consignes à respecter si vous observez une fleur d'eau d'algues bleu-vert sur votre lac :

- Ne buvez pas cette eau;
- Ne touchez pas les écumes;
- Ne vous baignez pas dans cette eau;
- Éloignez les enfants et les animaux de compagnie du secteur affecté.

Dans les secteurs non affectés, vous pouvez vous baigner et pratiquer vos activités aquatiques ou nautiques normalement, à moins d'avis contraire.

Pour signaler un plan d'eau affecté, composez le 450.433.2220 ou en dehors des heures d'ouverture, le 1.866.694.5454.

Pour plus de renseignements sur les algues bleu-vert : www.sante.gouv.qc.ca/conseils-et-prevention/algues-bleu-vert/

http://www.mddelcc.gouv.qc.ca/eau/flrivlac/algues.htm



Rappel vidange des fosses scellées

En cette période estivale, la Municipalité tient à vous rappeler que l'entrepreneur de vidange bénéficie d'un délai de 48 heures pour répondre à une demande de vidange de fosse. Aux propriétaires de fosses scellées, nous vous conseillons donc de surveiller régulièrement votre fosse.

Pour une fosse septique en santé

Évitez de jeter dans la fosse septique des substances qui ne se décomposent pas naturellement ou qui le font très lentement : huiles, graisses, gras, couches jetables, serviettes humides à usage unique, tampons, condoms, essuie-tout, mouchoirs, litière pour chats, mégots de cigarette, café moulu, etc.

De plus, n'empoissonnez pas votre fosse septique en y déversant peintures, solvants, décapants, dissolvants de vernis à ongles ou tout autre produit nettoyant nocif, de même que les antibiotiques et médicaments. Ces produits peuvent détruire les bactéries utiles se trouvant dans votre fosse.

Pour une fosse septique en santé, privilégiez les produits domestiques biodégradables tels que les savons, produits nettoyants et papier hygiénique.



L'herbe à poux

L'herbe à poux est une mauvaise herbe très répandue. Cette plante annuelle est présente de mai à septembre et disparait à la fin de l'automne. Son apparence varie d'un mois à l'autre, tel que démontré ci-haut.

Au Québec, une personne sur six est affectée par les allergies provoquées par le pollen de l'herbe à poux. Donc, plus d'un million de québécois développent des symptômes en respirant le pollen transporté par le vent. Les effets sur la santé provoqués par le pollen de l'herbe à poux sont : le rhume des foins, la conjonctivite, la sinusite, l'asthme.

Il est donc important d'arracher ou de tondre les plants d'herbe à poux avant que le pollen soit libéré, soit avant la fin de juillet. De cette façon, le pollen ne sera pas libéré, et la santé respiratoire des personnes allergiques sera améliorée. (Source photo : Santé et services sociaux du Québec.

Bilan de la Journée Grand Ménage

La Journée Grand Ménage du 13 juin a attiré 248 visiteurs, soit 73% de plus que l'année dernière. Ne manquez pas la prochaine Journée Grand Ménage le samedi 3 octobre prochain!

Rappel



Il est important de vous inscrire au service de déchiquetage de branches en téléphonant à l'Hôtel de ville au 450 563.2505.

Il est toujours possible de bénéficier de la subvention de couches lavables. Pour information, communiquez avec Mme Mélanie Paquette, responsable du programme, au 450.563.2505 poste 2229 ou à mpaquette@saint-hippolyte.ca.



Un permis municipal est requis pour installer un quai. Consultez le www.saint-hippolyte.ca pour les détails de la réglementation en la matière



Pour connaître les périodes de pêche et les limites de prise pour Saint-Hippolyte (zone 9), consultez le www.mddelcc.gouv.qc.ca. Choisissez Pêche sous l'onglet Faune, puis cliquez dans l'encart La pêche sportive au Québec – Principales règles.



ACTION MUNICIPALE

Bulletin d'information de Saint-Hippolyte • AOÛT 2015





À venir



20 août

Collecte de sana

1^{er} septembre

Exposition des photographies du Sentier Art³ en collaboration avec le Musée d'art contemporain des Laurentides

3 septembre

19h-19h45 Spectacle multimédia avec Nancy R. Lange, poète



samedi 19 septembre

Venez rencontrer les oiseaux de proie

Mardi 8 septembre PROCHAINE SÉANCE RÉGULIÈRE

DU CONSEIL À 19 H À L'ÉGLISE PAROISSIALE

Votre conseil municipal



Bruno Laroche, maire 450 563-2505 #2235 blaroche@saint-hippolyte.ca



Gilles Beauregard

Maire-suppléant, communications 50 563-2505 #2507



Yves Dagenais

150 563-2505 #2503



Chantal Lachaine

Culture, événements et vie communautaire 150 563-2505 #2502



Denis Lemay

ravaux publics et écurité publique

150 563-2505 #2506



Donald Riendeau

Service de l'urbanisme 450 563-2505 #2504



Philippe Roy Environnement 150 563-2505 #2505

Mot du maire

Montagne-Art / Pic Nic Électrik

Les 14 et 15 août prochains, l'événement Montagne-Art / Pic Nic Électrik battra son plein! Ne ratez pas cette occasion unique d'assister à des prestations musicales de rock, de blues et de folk données par de talentueux artistes de notre région et d'ailleurs! Vous y retrouverez, entre autres, les groupes The Box, Les Respectables et plusieurs autres! Cette année encore, l'événement se déroulera sous la présidence d'honneur de Monsieur le député Nicolas Marceau.

Pour la trentième édition, sous le chapiteau de l'exposition Montagne-Art, vous aurez le plaisir d'admirer les œuvres d'artistes d'exception, réalisées par des peintres, sculpteurs, photographes, créateurs de bijoux, et bien plus encore. France D'Amours a accepté la présidence d'honneur de l'événement Montagne-Art et profitera de l'occasion pour nous présenter quelques-uns de ses tableaux. C'est à ne pas manquer!

Cette fête s'adresse à toute la famille et de plus, l'entrée est gratuite.

Acquisition d'un terrain d'une superficie de plus de 114 acres

La Municipalité procédera à l'acquisition d'un terrain d'une superficie de plus de 114 acres, jouxtant le Centre de plein-air Roger-Cabana. Nos sentiers de ski de fond sillonnent cette propriété depuis de nombreuses années. Le but de cette transaction est d'assurer la pérennité du Centre de plein air. En se portant acquéreur du terrain, la vocation sportive et de plein air du lieu sera protégée pour les années à venir.

Notre bibliothèque

Après un an d'opération, nous pouvons confirmer que la construction d'une nou-



Dans les derniers 12 mois, le nombre d'abonnements a augmenté de près de 20 %, soit 535 abonnés de plus!

velle bibliothèque répondait à un besoin indéniable de notre communauté. En effet, dans les derniers 12 mois, le nombre d'abonnements a augmenté de près de 20 %, soit 535 abonnés de plus! Au départ, le choix de l'emplacement fut contesté par certains, mais on voit bien, aujourd'hui, que la situation géographique de la bibliothèque est loin de nuire à sa popularité!

Notre bibliothèque a maintenant tout l'espace requis pour multiplier les activités offertes aux résidents, comme les conférences, les cercles de lecture,

l'heure du conte pour les petits, les expositions d'artistes dans la salle multifonctionnelle, etc., et plus d'espace aussi pour accueillir les collections. Pour nous, l'objectif est atteint. Nous avions comme but d'en faire un milieu de vie, et c'est réussi.

Bonne fin d'été à tous!

Bruno Laroche

Loisirs sports et plein air



L'aménagement des sentiers d'été se poursuit!

Après l'ouverture en juin dernier de 4,3 km de sentiers estivaux destinés à la marche, la course et au vélo de montagne, la unicipalité est heureuse de poursuivre sur cette lancée avec l'ouverture récente de 3,3 km de sentier simple. D'une largeur d'environ 1,5 m, ce sentier, appelé SS1 pour sentier-simple a la particularité de sillonner des coins reculés et accidentés du Centre Plein Air. Afin d'en rendre l'usage plus facile et plus sécuritaire, quelques petites passerelles de bois ont été construites. Des ponceaux ont également été aménagés afin d'éliminer l'eau qui s'accumulait dans certains secteurs.

Le service des loisirs poursuivra le travail

d'aménagement jusqu'à la fin de l'automne.

De nombreux cyclistes de la région ont déjà commencés à venir parcourir la SS1 qui constitue un beau défi technique, tant par ses degrés de pentes que par ses nombreux virages. Les amateurs de plein air sont invités à joindre la page Facebook Centre Plein Air Roger Cabana afin de suivre l'évolution du projet et des activités.

Collecte de sana de Héma-Québec

C'est le jeudi 20 août que se tiendra la collecte de sang annuelle au Centre Plein Air Roger-Cabana. Les citoyens sont invités à venir donner du sang entre 13h30 et 16h30, ou entre 17h30 et 20h.

Il est également possible de prendre rendez-vous en appelant au 1 800 343-7264.

BIBLIOTHÈQUE ET CULTURE



Dévoilements des gagnants : 29 août !

Le Club de lecture et le concours de dessin BD se terminent sur une bonne note le 29 août prochain avec une tonne de prix à gagner. Bonne chance à tous les participants !

Le Cercle de lecture recrute!

Cette activité connaît un tel succès que nous évaluons la possibilité de créer un deuxième groupe cet automne. Vous aimez lire, faire des découvertes littéraires et partager votre point de vue ? Voilà des atouts non négligeables pour faire partie du prochain Cercle de lecture. Les rencontres se font une fois par mois le vendredi matin. Info : 450 224-4137

Une pause-café bien méritée!

Contrez la fraîcheur qui s'installe avec un bon café pour aussi peu que 1,00\$ le petit format. Faites votre choix parmi notre sélection !



Programme une naissance, un livre!

Vous êtes parent d'un enfant d'un an ou moins ? Passez à la bibliothèque pour inscrire votre petit bout de chou. Il recevra, gratuitement, un sac réutilisable contenant un livre, une revue et une foule de renseignements pour papa et maman. Le programme *Une naissance, un livre* est une initiative des Bibliothèques publiques du Québec qui a pour but de susciter chez les jeunes, dès leur plus tendre enfance, l'éveil à la lecture et le goût des livres.



Ateliers informatiques

Ils seront de retour, en octobre, avec une nouvelle formule qui se présente en bloc de 1h30 au coût de 5\$. Surveillez la prochaine édition de l'Action municipale!



Bibliothèque

HORAIRE

Mardi et mercredi 13 h - 20 hJeudi et vendredi 10 h - 20 hSamedi 10 h - 15 h**Téléphone : 450 224-4137**



Calendrier d'activités

1^{er} septembre **Expo photographies du Sentier Art** ³

en collaboration avec le Musée d'art contemporain

des Laurentides

3 septembre 19h-19h45

Représentation avec Nancy R. Lange

Le chant du jardinier nomade

Magnifique spectacle multimédia avec la poète Nancy R Lange qui rend un vibrant hommage à la beauté de la nature.

Trame sonore originale: Moe Clard

5 septembre 10h30-11h30 **Heure du conte C'est la rentrée!**

10 septembre 14h-16h **Scrabble libre**

11 septembre 10h30-12h **Cercle de lecture**

17 septembre 14h-16h **Scrabble libre**

19 septembre 10h30-11h30 Heure du conte

24 septembre 14h-16h **Scrabble libre**



Distribution de bonbons

avec Mme Pommette

Spectacle

Journées de la culture

31 octobre

| Journées de la culture | | |
|-------------------------|----------------------|--|
| 24 septembre | 19h-20h30 | Rencontre d'auteur avec Francine Allard |
| 25 septembre | dés 19h30 | Diffusion de courts métrage insolites +16 ans SPASM |
| 26 septembre | 10h30-11h30 | Heure du conte |
| | 13h- 16h | Atelier d'écriture avec Nancy R. Lange |
| | | |
| 1 ^{er} octobre | 14h-16h | Scrabble libre |
| 3 octobre | 10h30-11h30 | Heure du conte Spécial automne ! |
| 8 octobre | 14h-16h | Scrabble libre |
| 17 octobre | 10h30-11h30 | Heure du conte Halloween! |
| 15 octobre | 14h-16h | Scrabble libre |
| 20-24 octobre | | Semaine des bibliothèques publiques détails à venir |
| 22 octobre | 14h-16h 19h-20h30 | Scrabble libre Rencontre d'auteur avec Ugo Monticone |

10h-15h

10h30-11h15

ENVIRONNEMENT

VENEZ RENCONTRER DES

OISEAUX DE PR

SAMEDI 19 SEPTEMBRE

3 REPRÉSENTATIONS: 11 h - 13 h - 15 h



Parc Roger-Cabana 2060, chemin des Hauteurs

Venez rencontrer des oiseaux de proie entraînés en découvrant l'agilité d'une buse, la majesté d'un faucon, les secrets d'une chouette et le regard d'un hibou à l'occasion des spectacles animés par l'organisme Faucon-Éduc. Prévoir des vêtements adaptés aux conditions climatiques, car l'événement se tiendra à l'extérieur.

En cas de forts vents ou de pluie intense, l'événement aura tout de même lieu, mais sera déplacé à l'intérieur du pavillon Roger-Cabana.



INFO 450 563-2505 # 2257

Le plastique numéro 6 : une matière à éviter

Bien que toutes les catégories de plastique soient Le plastique numéro 6 est abondamment utilisé, en théorie recyclables, le plastique numéro 6 (polystyrène et styromousse) ne l'est pas : le manque de débouchés, la faible densité de la matière ainsi que les coûts de transport, de tri et de conditionnement sont au nombre des facteurs pouvant expliquer ce choix.

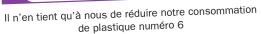
POLYSTYRÈNE 263

parce qu'il est léger, rigide et meilleur marché. Il occupe cependant beaucoup de place dans les sites d'enfouissement et prend une éternité à se dégrader. Il faut compter quelques centaines d'années avant que ce produit ne se décompose.

> Voici quelques exemples de produits contenant ce type de plastique : verres à café, barquettes pour viandes et poissons, matériel d'isolation ou de protection, ustensiles, verres de bière, barquettes de champignons, petits contenants de lait et de crème individuels.

Il n'en tient qu'à nous de réduire notre consommation de plastique numéro 6 en adoptant des habitudes très simples :

- Se procurer un thermos, une bouteille réutilisable et une tasse réutilisable;
- Éviter les ustensiles et les fournitures en plastique à usage unique;
- Éviter les produits suremballés et les barquettes.



Fosses Scellées : pensez à vidanger!

Vous recevrez des invités au cours du long week-end de la Fête du travail? Prenez les devants et songez à faire vidanger votre fosse scellée, histoire d'avoir l'esprit tranquille et de profiter pleinement de ce congé. Pour un rendez-vous, communiquez avec Beauregard au 450.565.4718 ou



Prenez garde aux envahisseurs!

Ces plantes ne sont généralement pas originaires du Québec. Introduites accidentellement ou intentionnellement, elles s'adaptent à notre environnement et possèdent peu de prédateurs naturels. Elles peuvent ainsi envahir un milieu et nuire aux espèces indigènes. Elles entraînent une perte de biodiversité, une altération de l'habitat, une diminution de votre qualité de vie (pensez aux plantes aquatiques envahissantes...) et des pertes économiques reliées à leur contrôle.

Quelques plantes exotiques envahissantes et leurs alternatives indigènes :

PLANTES EXOTIQUES ENVAHISSANTES

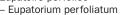


Botumus umbellatus

PLANTES ALTERNATIVES INDIGÈNES



Eupatoire maculée – Eupatorium maculatum Eupatoire perfoliée





Salicaire pourpre—Lythrum salicaria



Épilobe à feuilles étroites -

Verveine hastée Verbena hastata Asclépiade poivrée - Asclepias ir carnata Menthe poivrée - Mentha piprita Epilobium angustifolium Renouée persicaire Polygonum persicaria



Alpiste roseau Phalaris arundinacea



Calamagrostis du Canada -Calamagrostis canadensis



Myriophylie à épis Phragmites australis



Élodée du Canada Elodea canadensiCeratophyllum de mersum Myriophylle blanchissant

Myriophyllum sibiricum Elodea canadensis Cornifle nageante Vallisnérie américaine



Roseau commun



Quenouille à feuilles larges -Typha latifolia

Scirpe souchet -Scirpus cyperinus Jonc épars – Juncus effusus Zizanieaquatique (riz sauvage) – Zizania aquatica



Châtaigne d'eau—Trapa natans



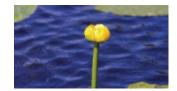
Hydrocaride grenouillette-Hydrocaris morsus-ranae



Brasénie de Shreber Nymphéa odorant Nuphar variegatum Nénuphar à petites feuilles -Nénuphar microphyllum Nénuphar à fleurs panachées -

Nymphéa tubéreux –

Nymphaea tuberosa





Renouée japonaise—Fallopia japonica



Sureau du Canada

Myrique baumier -Myrica gale Sambucus canadensis Cornouiller stolonifère Cornus stolonifera Cornouiller à feuilles alternes -Cornus alternifolia

- Évitez d'acheter, de transplanter et de transporter ces espèces dans les jardins et les aquariums; Éliminez ou contrôlez ces plantes. N'oubliez pas que certaines normes municipales s'appliquent pour les interventions
- dans la bande riveraine:
- Choisissez et cultivez des espèces indigènes ou non envahissantes;
- Vérifiez et nettoyez la machinerie après être intervenu dans un secteur infesté;
- Si vous circulez sur et/ou en bordure des plans d'eau, n'oubliez pas de nettoyer canots, bateaux, moteurs, remorques,

Pour plus d'informations sur le suiet :

http://www.cara.qc.ca/upload/File/cara_plantes_envahissantes.pdf

cliquez pour voir www.saint-hippolyte.ca



JACTION MUNICIPALE

Bulletin d'information de Saint-Hippolyte • SEPTEMBRE 2015



Dans le cadre de la Semaine de prévention des incendies, il y aura une journée Portes ouvertes, le dimanche 4 octobre prochain, de 10 h à 14 h, à la caserne située au 1255, chemin des Hauteurs.

Vous y trouverez plusieurs kiosques d'information portant sur la prévention incendie ainsi que d'importants renseignements sur les appareils de chauffage au bois, les extincteurs portatifs, les systèmes d'alarme incendie, les avertisseurs de fumée et plus encore.

Pour les enfants, des activités seront organisées et ils auront tout le loisir de s'amuser dans les jeux gonflables installés pour

Simulation de désincarcération

Nous avons aussi organisé une simulation de désincarcération d'une personne prisonnière d'un véhicule. Vous pourrez voir de près nos pompiers à l'œuvre!

Nous aurons également, sur les lieux, une moto Harley Davidson à l'effigie des pompiers ainsi qu'un camion de pompier, de marque American Lafrance, datant de 1923, que le Musée des pompiers de Montréal nous a gracieusement prêté.

Durant la journée, un B-B-Q vous fera goûter les meilleurs hot-dogs et boissons gazeuses de l'année! Des tirages auront lieu et de nombreux prix seront offerts. Il est important de souligner que tous les profits de cette journée seront versés à la Fondation des pompiers pour les grands brûlés.

Vos pompiers vous attendent en très grand nombre !!

À ne pas manquer



SPECTACLES GRATUITS
D'OISEAUX DE PROIE
11H - 13H - 15H
PARC ROGER-CABANA



24,25 et 26 SEPTEMBRE Journées de la culture



Chaloupe tourné à Saint-Hippolyte 25 SEPTEMBRE

Diffusion de courts métrages insolites ^{16 ans +}



3 OCTOBRE JOURNÉE GRAND MÉNAGE DE 8H30 À 16H30, AU GARAGE MUNICIPAL

3 OCTOBRE

Festival des sentiers Centre plein-air Roger-Cabana

Lundi 5 octobre

PROCHAINE
SÉANCE RÉGULIÈRE
DU CONSEIL
À 19 H
À L'ÉGLISE PAROISSIALE

Votre conseil municipal



Bruno Laroche, maire 450 563-2505 #2235 blaroche@saint-hippolyte.ca



Gilles Beauregard

Maire-suppléant, finances et communications

50 563-2505 #2507



Yves Dagenais

Sports, loisirs et plein air

450 563-2505 #2503



Chantal Lachaine

Culture, événements et vie communautaire 450 563-2505 #2502



Denis Lemay

Travaux publics et sécurité publique

450 563-2505 #2506



Donald Riendeau

Service de l'urbanisme 450 563-2505 #2504



Philippe Roy
Environnement
450 563-2505 #2505

Mot du maire

Grâce au soutien financier de la Municipalité et l'implication du comité local, formé de la conseillère Chantal Lachaine, du conseiller Yves Dagenais ainsi que de divers intervenants du milieu, une Coopérative Jeunesse Services a vu le jour au printemps 2015. Le but d'une CJS est d'initier les adolescents à l'exercice démocratique du pouvoir, à la gestion coopérative et aux rouages du marché du travail.

Douze jeunes

Une douzaine de jeunes, de 12 et 16 ans, se sont donc regroupés durant la période estivale pour se créer un emploi.

Ils ont été enchantés de leur expérience. Ils se sont découverts des aptitudes et des talents qu'ils ne se connaissaient pas, en plus d'apprendre les notions de base de l'administration d'une PME. En effet, tout comme dans une petite entreprise, ils se sont répartis les tâches et responsabilités reliées à la gestion de leur coopérative. Ils ont nommé un conseil d'administration, un comité des finances, un comité de marketing et un comité de ressources humaines pour que tout soit géré efficacement l

En route pour 2016

Les clients, les coopérants, les animateurs et les membres du comité local ont tous souligné le sérieux de leur démarche et le professionnalisme avec laquelle ils ont opéré leur entreprise. D'ailleurs, les discussions sont déjà en cours en vue de la préparation de l'édition 2016 de la Coopérative Jeunesse Services!



Une douzaine de jeunes, de 12 et 16 ans, se sont donc regroupés durant la période estivale pour se créer un emploi.

Au cours de l'été, la Municipalité a balisé une toute nouvelle allée piétonnière sur le chemin du lac Bleu, entre la 51e Avenue et la 59e Avenue pour permettre aux résidents de déambuler de façon sécuritaire sur cette portion de route. De plus, la vitesse permise sera réduite à 30 km/heure pour assurer la sécurité des piétons

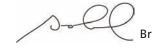
les panneaux d'arrêt des autobus scolaires doivent aussi être respectés!

Deux événements, deux jours, une fête!

Montagne-Art et le Pic Nic Électrik se sont unis, cette année, et ont donné lieu à une fin de semaine d'art et de musique, appréciée par plus de 1500 visiteurs. Sous le chapiteau, une vingtaine d'artistes ont présenté leurs œuvres inédites aux amateurs d'art, tandis que sur la scène extérieure, avec écran géant et jeux de lumière, la performance enflammée des nombreux artistes a électrisé les spectateurs! Un grand merci à tous les bénévoles, les organisateurs, les artistes et nos précieux commanditaires qui ont rendu possible l'événement!

30KM km/h

Avec la rentrée scolaire, il faut se rappeler que la limite de vitesse aux abords de l'école des Hauteurs de 30 km/h et que et que les panneaux d'arrêt des autobus scolaires doivent aussi être respectés!



Bruno Laroche Maire.

Dans la dernière édition du journal Le Sentier, un citoyen se questionnait sur l'efficacité de notre service de sécurité incendie, desservi par une brigade de pompiers à temps partiel. Je crois mportant d'éclaircir certains points au sujet des trois interventions dont fait mention ce citoyen.

Effectivement, entre avril et juillet, trois incendies ont entraîné le décès de deux personnes.

Premier cas

Dans le cas du premier incendie, le temps de réponse des pompiers fut de 19 minutes 51. Déjà, lors de l'appel au 9-1-1 par les citoyens, la résidence était en embrasement généralisé. Malgré la rapidité de notre intervention, il était dès lors impossible de sauver la personne qui gisait à l'intérieur.

Second cas

Dans le cas du second incendie, le temps de réponse fut de 13 minutes 17. A cet instant précis, notre force de frappe était de 10 pompiers déployés sur les lieux de l'incendie. Il faut souligner qu'au départ, l'appel lancé au 9-1-1 concernait des émanations de fumée d'une provenance inconnue. Durant le déplacement des pompiers vers le site d'intervention, l'information spécifiant qu'il s'agissait d'un feu de résidence a été transmise. Nous avons donc lancé un appel général et demandé l'entraide de deux municipalités avoisinantes. Moins de 15 minutes plus tard, un total de 28 pompiers étaient à l'œuvre pour circonscrire les



Et le troisième

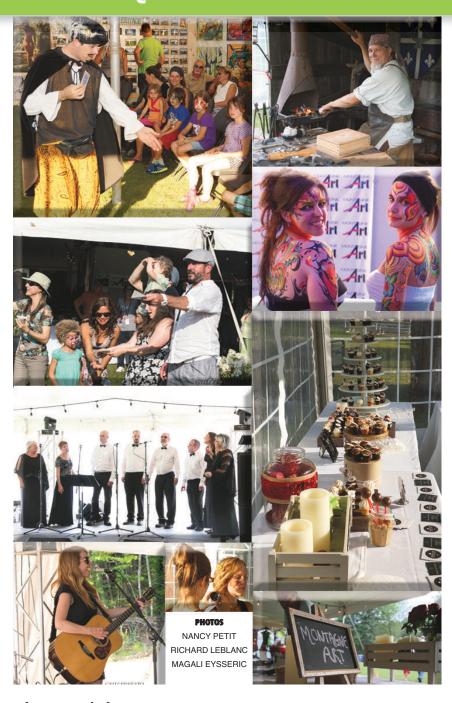
En ce qui concerne le troisième incendie, le temps de réponse fut de 15 minutes 7 secondes. Selon des témoins, l'incendie aurait débuté beaucoup plus tôt en soirée sans que le service d'incendie ne soit avisé. Ceci explique probablement pourquoi certaines personnes ont pu avoir l'impression que le temps de réponse des pompiers fut anormalement long. L'appel a été transmis au service d'incendie à 1 h 04 et les pompiers sont arrivés sur les lieux à 1 h 19.

Lorsqu'un incendie se déclare, il est primordial que les gens appellent sans délai le 9-1-1. Il ne faut jamais penser que quelqu'un l'aura déjà fait. Mieux vaut recevoir trop d'appels pour une situation urgente que de ne pas recevoir l'appel qui pourrait sauver une vie. C'est une question de responsabilité citoyenne.

Dans tous ces événements, notre service a respecté le schéma de couverture de risques établi par le ministère de la Sécurité publique. De plus, nos pompiers ont tous la formation requise par la loi. Toutes les petites municipalités comme la nôtre ont un service de pompiers à temps partiel et les citoyens sont bien protégés.

Stephan Canestrari Directeur Service de sécurité incendie de Saint-Hippolyte.

BIBLIOTHÈQUE ET CULTURE



Montagne-Art

L'exposition Montagne-Art a célébré ses 30 ans les 14 et 15 août dernier au Centre de plein air Roger-Cabana. Pour l'occasion, c'est la chanteuse France D'Amour qui endossait le rôle de présidente d'honneur. Malgré une programmation originale au contenu prometteur, c'est un achalandage modeste qui a foulé le sol du chapiteau Montagne-Art où une vingtaine d'artistes et artisans de talent étaient rassemblés. Félicitations à Louis Horvath, art fractal et Régine Leblanc, joaillière, qui ont chacun raflé dans leur catégorie respective le prix Florence-Landry d'une valeur de 200\$! La bourse Pierre-Loiselle, d'une valeur de 100\$, a été remise au Cercle de Fermières pour leur apport à la communauté et leur rôle dans l'historique de Montagne-Art. L'organisation souligne ses 100 ans d'existence cette année!



Journées de la culture

Rendez-vous à la bibliothèque de Saint-Hippolyte pour vivre les Journées de la culture ! C'est gratuit !

26 sept. 10h30-11h30

Heure du conte spéciale

vra la lecture d'un conte.

avant le 18 sept.

Plongez dans l'univers fascinant de Cathe-

rine Massie. Un bricolage thématique sui-

Atelier d'écriture avec Nancy R. Lange

Devenez écrivain d'un jour! Autour d'un

même sujet qui met de l'avant les œuvres du Sentier Art-Nature, laissez votre plume

s'animer en compagnie de Nancy R. Lange,

poète de renom. Possibilité de lire et d'ex-

poser votre texte à la bibliothèque.

Inscription requise au 450 224-4137

24 sept. 19h-20h30

Rencontre d'auteure avec Francine Allard

Découvrez les dessous du métier avec cette auteure prolifique qui vous fera part de ses préoccupations actuelles et intérêts variés à travers l'ensemble de son œuvre.

25 sept. 19h30-21h

Diffusion de courts métrages insolites 16 ans +

Le Festival SPASM propose une sélection de courts métrages qui saura surprendre et divertir son auditoire.

Semaine des bibliothèques publiques

17 au 24 octobre : programmation complète à surveiller!

22 octobre 19h-20h30

Rencontre d'auteur avec Ugo Monticone

Il nous mène du voyage à l'écriture, à travers ses découvertes et expériences autour du globe.

b of m

Bibliothèque

HORAIRE

Mardi et mercredi 13 h - 20 hJeudi et vendredi 10 h - 20 hSamedi 10 h - 15 h**Téléphone : 450 224-4137**



Calendrier d'activités biblio

Retour à la programmation régulière

Bien que ponctué de nouveautés, le calendrier d'activités biblio revient avec sa programmation régulière que voici :



Heure du conte 10h30 à 11h30

1^{er} et 3^e samedi du mois Lecture d'une histoire suivie d'un bricolage thématique.

Scrabble libre tous les jeudis 14h à 16h

Une façon amusante de jongler avec les mots en bonne compagnie!

Cercle de lecture 10h à 12h

2º vendredi du mois (inscription requise) Échange autour d'un sujet ou auteur commun.

Exposition de photographies

Jusqu'au 12 novembre à la bibliothèque Exposition de photographies, extrait de la collection d'œuvres sculpturales du Sentier Art³, en collaboration avec le Musée d'art contemporain des Laurentides Photographe: Michel Dubreuil Entrée libre Bienvenue à tous!

Le Club de lecture fait des heureux!

Le Club de lecture s'est terminé sur une belle note en faisant 17 gagnants au passage lors du grand tirage qui avait lieu le 29 août dernier. Chacun s'est mérité un livre inspiré par le thème de l'été : la bande dessinée. Bravo à tous les participants!

Concours de dessin complètement BD

La première édition du Concours de dessin complètement BD a attiré plus de 30 participants. Chacun devait créer un personnage dans un contexte de bandedessinée. Suite à l'évaluation du jury, trois gagnants ont remporté un livre pour la qualité de leur œuvre. Une main d'applaudissement pour : Kirill Latulippe, 3 ans, Samuel Jodoin, 8 ans et Charles-Olivier Garand, 9 ans. Félicitations à tous les artistes en herbe ayant participé!

Pour connaître la liste complète des gagnants référez-vous au saint-hippolyte.ca/volet biblio

Programmation automnale complète : saint-hippolyte.ca | reseaubibliolaurentides.qc.ca



Facebook : J'aime ma bibliothèque !

Vous êtes à un clic de connaître tous les derniers développements, tendances ou activités spéciales qui se déroulent à la bibliothèque de Saint-Hippolyte. Rejoigneznous sur Facebook pour mieux vous approprier ce milieu de vie florissant et dynamique conçu pour vous!

......

Les ateliers informatiques sont de retour!

La formule automnale se présente en bloc de 1h30 au coût de 5\$ (argent comptant) avec une capacité d'accueil de 3 à 6 personnes. Possibilité d'emprunter une tablette IPAD, sur place, pour l'occasion. **Inscription requise : 450 224-4137**

7 octobre

Internet débutant 16h-17h30

Découvrir les possibilités qu'offrent le Web| moteur de recherche | survol du fonctionnement.

Inscription requise au 450 224-4137

Facebook débutant 18h15-19h45

Exploration des possibilités qu'offrent Facebook | survol du fonctionnement

14 octobre

Internet intermédiaire 16h-17h30 Notions approfondies

Internet avancé 18h15-19h45 Exploitation maximale

21 octobre 16h-17h30

Facebook intermédiaire

Notions approfondies

Tablette Androïde 18h15-19h45

Découvrir les possibilités qu'offrent la tablette Androïde | survol du fonctionnement

28 octobre 16h-17h30

Gestion de fichiers et transfert photos

Trucs et astuces pour gérer efficacement des fichiers électroniques

Tablette IPAD 18h15-19h45

Découvrir les possibilités qu'offrent la tablette IPAD survol du fonctionnement

ENVIRONNEMENT



JOURNÉE GRAND MÉNAGE

La Municipalité mettra à la disposition de ses citoyens des conteneurs pour la récupération des rebuts qui ne sont pas ramassés lors de la collecte des ordures domestiques tels que bois, fer, encombrants (meubles et matelas endommagés) et matériaux secs en petite quantité (placoplâtres et bardeaux).

Les matières suivantes sont refusées : résidus de démolition, ordures ménagères, branches et appareils ménagers. Dans le cas de démolition importante, le règlement #602-90 exige qu'un conteneur soit installé sur les lieux des travaux.

Cette journée de récupération s'adresse UNIQUEMENT aux particuliers.

Une preuve de résidence sera exigée à l'entrée.

le samedi 3 octobre, de 8h30 à 16h30. Au garage municipal, 2056, chemin des Hauteurs.

PLEIN-AIR



FESTIVAL DES SENTIERS, 3 OCTOBRE CENTRE PLEIN-AIR ROGER-CABANA

- ESSAIS DE VÉLOS DE MONTAGNE PAR LA COMPAGNIE MARIN ENTRE 10 H ET 15 H
- VISITE GUIDÉE DES SENTIERS À VÉLO EN COMPAGNIE DE CYCLISTES CHEVRONNÉS: 11 H OU 14 H. INSCRIPTIONS À LA TENTE D'ACCUEIL.
- VISITE GUIDÉE DU PARCOURS AÎNERGIE PAR UN PROFESSEUR CERTIFIÉ
 À 12 H et 13 H
- RANDONNÉE PÉDESTRE GUIDÉE À 13 H
- INFORMATIONS ET INSCRIPTIONS AUX PROGRAMMES DE SKI DE FOND 2016
- BARBECUE ENTRE 11 H et 15 H

VENEZ CÉLÉBRER L'AUTOMNE AVEC NOUS!



19 SEPTEMBRE

SPECTACLES GRATUITS D'OISEAUX DE PROIE

11H - 13H - 15H PARC ROGER-CABANA



FOSSES SCELLÉES : PENSEZ À VIDANGER!

Vous recevrez des invités au cours du long week-end de l'Action de grâce? Prenez les devants et songez à faire vidanger votre fosse scellée, histoire d'avoir l'esprit tranquille et de profiter pleinement de ce congé. Pour un rendez-vous, communiquez avec Beauregard Fosses septiques au 450.565.4718 ou 1.877.588.6868.



TOUR DU MASSIF 2015

Le Comité régional pour la protection des falaises vous invite, le samedi 3 octobre, à la sixième édition de son événement annuel le Tour du massif des falaises. Pour tous les détails, consultez le www.parcdesfalaises.ca/tour-du-massif-2015/.





Bulletin d'information de Saint-Hippolyte • OCTOBRE 2015



Près de 200 résidents profitent de la Journée Grand Ménage

La Journée Grand Ménage est toujours appréciée des résidents de Saint-Hippolyte. Le 3 octobre dernier, près de deux cents personnes se sont prévalues de ce service. Cette journée permet de se débarrasser des résidus de construction et des encombrants qui ne seraient pas ramassés par le service régulier de cueillette des ordures. Et en plus, nous prenons l'occasion d'aider notre Planète en faisant le tri de ces matériaux pour envoyer au recyclage tout ce qui peut l'être. Une belle initiative de notre service de l'Environnement !

Dépôt du rôle d'évaluation foncière

AVIS est par les présentes donné que le rôle triennal d'évaluation foncière de la Municipalité de Saint-Hippolyte sera, en 2016, en vigueur pour son deuxième exercice financier et que toute personne peut en prendre connaissance aux heures régulières d'ouverture du bureau, à l'hôtel de ville situé à l'adresse suivante : 2253, chemin des Hauteurs Saint-Hippolyte.

Conformément aux dispositions de l'article 74.1 de la Loi sur la fiscalité municipale, avis est également donné que toute personne peut déposer, à l'égard de ce rôle, une demande de révision prévue par la section 1 du chapitre X de cette loi, au motif que l'évaluateur n'a pas effectué une modification qu'il aurait dû y apporter en vertu de l'article 174 ou au 172 de la Loi. Pour être recevable, une telle demande de révision doit remplir les conditions suivantes:

- Être déposée au cours de l'exercice financier pendant lequel survient un événement justifiant une modification du rôle en vertu de la Loi ou au cours de l'exercice suivant
- Être déposée à l'endroit suivant ou y être envoyée par courrier recommandé

MRC de la Rivière-du-Nord 161, rue de la Gare, bureau 200 Saint-Jérôme (Québec) J7Z 2B9

 Être faite sur le formulaire prescrit à cette fin et disponible à l'endroit ci-dessus indiqué; • Être accompagnée de la somme d'argent déterminée par le règlement et applicable à l'unité d'évaluation visée par la demande.

Donné à Saint-Hippolyte, ce 16 septembre de l'an deux mille quinze.

Christiane Côté Directrice générale



Un rencontre couronnée de succès!

Près de 550 personnes ont assisté aux trois animations-spectacles d'oiseaux de proie le samedi 19 septembre dernier. Grâce à l'organisme Faucon-Éduc, les spectateurs ont pu observer de près l'agilité d'une buse, la majesté des faucons, les secrets d'une chouette et le regard d'un grand-duc.

À ne pas manquer

Rencontre d'auteur

avec Ugo Monticone

22 octobre

Soirée d'information

Plan de gestion des matières résiduelles le 26 octobre à 19h, à la bibliothèque municipale



Exposition

Claude Lépine, peintre 19 novembre au 13 janvier



Lundi 2 novembre

PROCHAINE SÉANCE RÉGULIÈRE DU CONSEIL À 19 H À L'ÉGLISE PAROISSIALE

Votre conseil municipal



Bruno Laroche, maire 450 563-2505 #2235 blaroche@saint-hippolyte.ca



Gilles Beauregard

Maire-suppléant, finances et communications

150 563-2505 #2507



Yves Dagenais

Sports, loisirs et plein air

450 563-2505 #2503



Chantal Lachaine

Culture, événements et vie communautaire 450 563-2505 #2502



Denis Lemay

Travaux publics et sécurité publique

450 563-2505 #2506



Donald Riendeau

Service de l'urbanisme 450 563-2505 #2504



Philippe Roy

Environnement 450 563-2505 #2505

Mot du maire

L'automne a pris son temps cette année, et personne ne s'en plaindra! En ce beau début d'octobre, tous et chacun s'affairent autour de la maison ou du chalet pour ramasser les feuilles et les branches mortes, sachant très bien que la première bordée de neige peut arriver n'importe quand!

Mais il faut être très prudent. Attention aux feux de forêt!

Entre les mois de mai et septembre, neuf feux de broussailles ont requis l'intervention du Service de prévention incendie. Pour trois de ces feux, nous avons même dû faire appel à la SOPFEU. Un feu de forêt pourrait détruire en quelques heures un territoire qui nous est précieux et qui prendra des années à se refaire une beauté, sans compter les coûts rattachés à chacune de ces interventions. Il est essentiel que chacun de nous y pense à deux fois avant de cliquer son briquet!

Je veux vous rappeler la marche à suivre et les règles de sécurité à respecter lorsque vous faites un feu à ciel ouvert.

Permis de brûlage

Avant toute chose, vous devez obtenir un permis de brûlage du Service de prévention des incendies. Ce permis peut être obtenu aux heures d'affaires de l'Hôtel de ville et sera émis pour trois jours consécutifs. Il est également possible d'obtenir un permis de brûlage via le site web de la Municipalité, au wwww.saint-hippolyte.ca., à l'onglet « Service aux citoyens / Sécurité incendie

Feux de camp

Les foyers extérieurs en pierre, poêles, foyers d'acier, barils ou ensemble de pierres, blocs de ciment, briques, n'excédant pas 36 pouces de diamètres par 16 pouces de hauteur sont reconnus comme feux de camp. Ces feux de camp peuvent être en fonction après le coucher du soleil mais doivent être sous la surveillance constante d'un adulte responsable et doivent être éteints complètement avec de l'eau au départ du surveillant.

Si vous désirez des informations additionnelles, n'hésitez pas à consulter le site web de la Municipalité ou à communiquer avec le Service de prévention des incendies au 450.563.2505, poste 2241.

Les principales règles de sécurité à respecter sont les suivantes :

Avant toute chose, il faut vérifier que la SOPFEU ou le Service de prévention des incendies de la Municipalité n'ont pas émis une interdiction de feu en plein air.

Avant d'allumer un feu extérieur, il est essentiel de s'assurer que la vitesse du vent n'excède pas 20 km/heure.

Les feux doivent être allumés à une distance minimale de dix mètres de toute matière combustible, tel que les bâtiments, les clôtures, un bocage, un boisé ou une forêt. Seuls sont autorisés les combustibles naturels comme les branches d'arbres et les feuilles.

Il est strictement interdit de brûler des déchets, des matériaux de construction (papier goudron, bardeaux, etc.).

Une surveillance constante est obligatoire et le feu devra être complètement éteint au coucher du soleil

Bon automne!



Bruno Laroche, Maire



LOISIRS ET ÉVÉNEMENTS

Offres d'emploi / Centre de plein air Roger-Cabana Service des loisirs, Municipalité de Saint-Hippolyte

Moniteur de ski de fond Description du poste :

Encadrer, animer et enseigner des techniques auprès de jeunes skieurs

Horaire:

A compter du début janvier 2016, sept dimanches, de 9 h à 15 h.

Préposé à l'accueil

(ski de fond et raquettes)
Description du poste :
Procéder à l'enregistrement
de la clientèle, la location
d'équipement et à l'information
Horaire :

A compter de décembre 2015, les fins de semaines, les deux semaines du temps des Fêtes (sauf le 25 décembre et le 1^{er} janvier) et la semaine de relâche scolaire Patrouilleur de ski de fond

Description du poste :

Assurer une présence sécurisante auprès des usagers et surveiller l'état des pistes Horaire :

A compter du début décembre 2015, les fins de semaines, les deux semaines du temps des

deux semaines du temps des Fêtes (sauf le 25 décembre et le 1^{er} janvier) et la semaine de relâche scolaire.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au Service des loisirs avant le 6 novembre 2015

Courriel : mcaron@saint-hippolyte.ca
Adresse : 2253, ch. des Hauteurs Saint-Hippolyte, Québec, J8A 1A1



BIBLIOTHÈQUE ET CULTURE

HORAIRE de la bibliothèque

Mardi et mercredi 13 h - 20 h Jeudi et vendredi 10 h - 20 h Samedi 10 h - 15 h Téléphone : 450 224-4137



J'aime ma bibliothèque!

Programmation régulière

Heure du conte (3-8 ans)

1er et 3e samedi de chaque mois de 10h30 à 11h30

Lecture d'une histoire suivie d'un bricolage thématique.



Scrabble libre

tous les jeudis de 13h30 à 16h

Une façon amusante de jongler avec les mots autour d'un bon café!

Cercle de lecture

le 2e vendredi de chaque mois 10h à 12h

SPÉCIAL HALLOWEEN

(inscription requise) Échange autour d'un sujet ou auteur commun.

Programmation EXTRA



Rencontre d'auteur avec Ugo Monticone

Le voyage et l'écriture ne font qu'un pour Ugo Monticone. Sa soif

de découvrir de nouvelles cultures le mène jusqu'en Inde. Une des-

tination déterminante pour ce jeune auteur. Prenez part à son pé-

riple où il dépeint un peuple fascinant qui se démarque tant pas

Distribution de bonbons par l'équipe costumée de la biblio!

10h à 15h

Spectacle d'Halloween avec Mme Pommette 10h15 à 11h

Les trois cheveux de sagesse

Le vent est plus frais et les jolies citrouilles mûrissent... Dans son jardin, la sorcière Verdura, cultive des mauvaises herbes. Une idée géniale lui traverse alors le chapeau pointu! Inventer une immense plante carnivore! À quoi serviront les trois cheveux de sagesse ?

Gratuit : inscription à l'avance requise

Note : Ce spectacle de marionnettes est idéal pour les familles !

Éducazoo spécial Halloween 11h à 12h

Affrontez vos peurs!

Venez à la rencontre d'animaux exotiques qui ne demandent qu'à recevoir quelques câlins.

Gratuit: inscription à l'avance requise Note: Recommandé pour les 3 ans et +

Entrée libre

22 octobre 19h à 20h30

son mode de vie que ses croyances.

Concert

Groupe Choral Musikus Vivace!

La Municipalité de Saint-Hippolyte est fière de s'associer à l'Alliance des chorales du Québec et le groupe Choral Musikus Vivace! pour vous présenter un concert musical

Paroisse de Saint-Hippolyte 2259, ch. des Hauteurs Samedi le 17 octobre à 20h

Tarif unique | 10\$

Points de vente | Eventbrite.fr et Comptoir d'accueil de l'Hôtel de

Exposition

Claude Lépine, peintre 19 novembre au 13 janvier

Mes toiles au bout de vos crayons

un concept ludique à l'image de ses œuvres. Selon lui, ch cune d'elles racontent une histoire. Il vous invite à écrire un court texte amusant à partir d'un tableau qui fait parti de l'exposition. Volontairement, aucun titre n'accompagne ses créations pour laisser encore plus de place à votre imagination. À vos crayons chers visiteurs!

Vernissage

19 novembre sous forme de 5 à 7

Entrée libre

A votre service!

Emprunter un IPAD c'est si simple



Nous disposons d'une station de trois IPAD pour la location sur place. Le saviez-vous? Il suffit d'être abonné, d'avoir plus de 16 ans et le tour est joué! Une pièce d'identité avec photo sera consignée la durée du prêt (bloc d'une heure).

20 et 21 novembre

Vente de livres usagés

C'est l'occasion idéale pour dénicher des aubaines à petits prix. Vous avez des livres en bon état à nous donner ? Apportez-les-nous!

Exposition en cours



Michel Dubreuil Photographe jusqu'au 12 novembre

Il en met plein la vue avec cette exposition qui met en valeur quelques-unes des créations sculpturales qui se trouvent au Sentier Art3. Il s'agit d'une exposition itinérante réalisée par le Musée d'art contemporain des Laurentides en collaboration avec Suzanne FerlandL, commissaire de Sentier Art3 au Parc régional Bois de Belle-Rivière. **Entrée libre**

Journées de la culture La projection de courts métrages gagne le cœur du public!

La célébration des Journées de la culture, à la bibliothèque de Saint-Hippolyte, a permis à une soixantaine de personnes de faire le plein de culture à travers la programmation proposée en rafale : rencontre d'auteure avec Francine Allard, soirée de cinéma insolite avec SPASM, heure du conte avec Catherine Massie et atelier d'écriture avec Nancy R. Lange. La projection de courts métrages insolites a conquis le public grâce, entre autres, à son contenu varié: dessins animés, reportage et fiction. Il est à parier que cette activité reviendra!

Soirée d'information sur le Plan de gestion des matières résiduelles (PGMR)



La MRC de La Rivière-du-Nord, en collaboration avec la Municipalité de Saint-Hippolyte, tiendra une séance d'infomation informelle sur le PGMR. Cette rencontre aura lieu le

lundi 26 octobre 2015 à 19h à la salle multifonctionnelle de la bibliothèque municipale.

Pour plus d'informations, veuillez communiquer avec le service de l'environnement au 450.563.2505 poste 2257.

Le projet de PGMR peut être consulté aux bureaux de la Municipalité durant les heures normales d'ouverture. Il est également accessible en ligne sur le site de la MRC à l'adresse suivante :

http://www.mrcrdn.qc.ca/spip.php?article173.



DEUX CONSULTATIONS PUBLIQUES

Le projet de PGMR fera l'objet de deux consultations publiques à Saint-Jérôme les 18 et 25 novembre pro-

La MRC diffusera les informations à ce sujet par l'entremise de son site Internet www.mrcrdn.qc.ca et des journaux locaux.

Au plaisir de vous rencontrer le 26 octobre!



RAPPELS

Collecte de branches

Vous avez jusqu'au vendredi 30 octobre pour vous inscrire à la dernière collecte de branches de la semaine du 2 novembre. Composez le 450.563.2505.



L'Écocentre de Saint-Hippolyte



Ecocentre

fermera ses portes le samedi 31 octobre 2015 à 16h30 pour la période hivernale. Il sera par la suite possible de visiter l'Écocentre de Saint-Jérôme jusqu'au samedi 14 novembre.



Collecte de feuilles

Des collectes de feuilles auront lieu les jeudis 22 et 29 octobre, ainsi que les jeudis 5 et 12 novembre, sur l'ensemble du territoire de la municipalité. Pour bénéficier de ce service, vous n'avez qu'à disposer vos sacs transparents ou de couleur orange en bordure de la rue, à partir de 18h la veille de la collecte.

Le meilleur déchet est celui que l'on ne produit pas!

À l'occasion de la Semaine québécoise de réduction des déchets du 17 au 25 octobre, nous vous invitons à repenser à vos habitudes de consommation et à en adopter de nouvelles pour réduire vos déchets. Certains gestes vous permettront même de réaliser de vraies économies, d'autres de gagner du temps ou de l'espace, bref, de vous simplifier la vie!



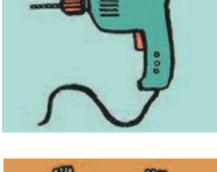
N'hésitez plus : agissez!

- J'utilise des sacs réutilisables
- Je limite les emballages
- J'achète des recharges écologiques
- J'achète en vrac ou en grand format
- Je bois de l'eau du robinet et j'utilise une bouteille réutilisable
- J'évite le gaspillage alimentaire
- J'utilise des piles rechargeables
- J'emprunte ou je loue mes outils
- Je donne ou je vends au lieu de jeter
- Je répare ou fais réparer
- Je limite les impressions papier
- J'utilise ma tasse au bureau
- J'utilise de la vaisselle réutilisable
- Je fais du compost
- Je trie mes matières
- J'utilise mon Écocentre!













Surveillez le site Internet de la Municipalité sur lequel seront mises en ligne de petites capsules sur la réduction et le réemploi.





Bulletin d'information de Saint-Hippolyte • NOVEMBRE 2015

Discours du maire sur la situation financière au 31 décembre 2014



Conformément à la Loi, il me fait plaisir de vous présenter les résultats de l'année financière pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2014.

Le 28 avril dernier, la firme de vérificateurs Reid & Associés inc. déposait les états financiers consolidés de la Municipalité. Ces états financiers consolidés comprennent les résultats des organismes contrôlés par la Municipalité, soit la Régie intermunicipale de la Rivière-du-Nord et de la Régie intermunicipale du Parc régional de la Rivière-du-Nord en pourcentage de la participation de la Municipalité. Les états financiers démontraient un surplus d'exercice consolidé pour l'année 2014 de 674 984 \$ dont 631 853 \$ pour la Municipalité, ce qui établit le surplus accumulé consolidé à 1 938 330 \$ dont 1 772 105 \$ pour la Municipalité.

Selon nos vérificateurs, ces états financiers représentent fidèlement la situation financière de la municipalité au 31 décembre 2014 ainsi que les résultats des opérations pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux normes comptables canadiennes pour le secteur public.

Pour ce qui est de la dette à long terme consolidée, celle-ci totalisait, à la fin de l'exercice, un montant de 12 057 909 \$ et de 11 715 353 \$ pour la dette non consolidée qui est remboursable par la Municipalité.

Au 31 décembre 2014, le fonds de roulement de la municipalité était de

1 000 000 \$ et le capital engagé de ce fonds était de 938 674 \$.

Situation financière estimative au 30 septembre 2015

Les revenus enregistrés au 30 septembre 2015 étaient de 11 916 795 \$ et les dépenses à la même date étaient de 9 357 340 \$ pour un budget total de 12 317 495 \$.

PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS 2016-2017-2018

Les orientations générales du prochain programme triennal d'immobilisations 2016-2017-2018 vous seront soumises à l'assemblée spéciale du conseil municipal qui aura lieu le 14 décembre 2015.

Rémunération des élus 2015

Je vous informe que le salaire annuel des conseillers municipaux s'élève à 11 131 \$ plus une allocation de dépenses de 5 565 \$ ainsi qu'une rémunération additionnelle de 114 \$ par

mois pour les différents comités reconnus par la municipalité pour un total de 18 064 \$. De plus, le maire suppléant se voit octroyé une rémunération additionnelle de 8 854 \$ annuellement. Le salaire annuel du maire, quant à lui, est de 33 832 \$, plus une allocation de dépenses de 16 215\$ en provenance de la Municipalité et une rémunération annuelle de 17 011 \$ plus une allocation de dépenses de 8 505 \$ en provenance de la M.R.C. de la Rivière-du-Nord.

Dépôt des listes de contrats

Comme le demande le Code municipal, je dépose une liste de tous les contrats excédant 25 000 \$ qui furent accordés entre le 1^{er} octobre 2014 et le 30 septembre 2015. Cette liste est disponible pour consultation publique à l'Hôtel de ville.

Bruno Laroche, Maire

À ne pas manquer



Consultations publiques sur le Plan de gestion des matières résiduelles (PGMR)

- Le mercredi 18 novembre 2015
 à 19h, à l'Hôtel de région,
 salle A, 161, rue de la Gare,
 Saint-Jérôme;
- Le mercredi 25 novembre 2015
 à 19h, à l'Hôtel de ville de
 Saint-Colomban,
 330 montée de l'Église.



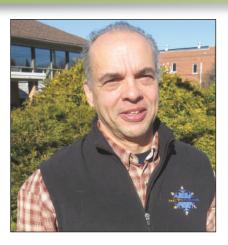
Vaccination contre la grippe sur rendez-vous, simple et rapide

Lieux de vaccinationLe quartier 50+

 le Centre de prélèvements de Saint-Jérôme

Téléphone 450 432-2777 poste 25555

www.santelaurentides.qc.ca



Pierre Brisson, Directeur du Service des loisirs

quitte son poste après 28 ans de loyaux services

Lundi 7 décembre

PROCHAINE SÉANCE RÉGULIÈRE DU CONSEIL À 19 H À L'ÉGLISE PAROISSIALE

Lundi 14 décembre

ASSEMBLÉE SPÉCIALE ADOPTION DU BUDGET À 19 H À L'ÉGLISE PAROISSIALE

Votre conseil municipal



Bruno Laroche, maire 450 563-2505 #2235 blaroche@saint-hippolyte.ca



Gilles Beauregard

Maire-suppléant,
finances et
communications

50 563-2505 #2507



Yves Dagenais

Sports, loisirs et plein air

450 563-2505 #2503



Chantal Lachaine

Culture, événements et vie communautaire 450 563-2505 #2502



Denis Lemay

Travaux publics et sécurité publique

450 563-2505 #2506



Donald Riendeau

Service de l'urbanisme 450 563-2505 #2504



Philippe Roy
Environnement
450 563-2505 #2505

Mot du maire

Le directeur du Service des loisirs, notre ami Pierre Brisson, quittera son poste en décembre prochain, après 28 ans de loyaux services pour la Municipalité. Il a en effet choisi de se consacrer à de nouveaux projets

Sous sa direction, le Service des loisirs a su créer une tradition de sports extérieurs, tant pour les jeunes que pour les aînés, en plus d'organiser une kyrielle d'activités intérieures permettant aux citoyens de se rencontrer, d'échanger, et surtout, de sortir de l'isolement. Son soutien à l'action bénévole fut également un volet primordial de toute la démarche communautaire qu'il a si bien su instaurer sur notre territoire.

Pierre fut plus qu'un compagnon de travail pour ses consœurs et confrères, il fut aussi un ami. Les membres du Conseil se joignent à moi pour lui souhaiter un succès à la hauteur de ses attentes dans ses projets futurs!

Groupe Amico, 30 ans

Le 17 octobre dernier avait lieu le souper du 30° anniversaire du Groupe Amico. Ce fut une très belle soirée. Plus de 170 personnes ont participé à la fête. Bravo encore une fois au président, Monsieur Raymond Proulx, ainsi qu'à toute sa troupe qui travaillent tellement fort à la réussite d'événements comme celui-ci.

Grand ménage

Une super corvée de nettoyage a été organisée dans les sentiers du parc Roger-Cabana avec le groupe de vélo de montagne Les Pédales du Nord. Cette journée a eu lieu le samedi, 24 octobre dernier. Plus de quinze cyclistes bénévoles ont participé à ce grand ménage. En plus, certaines améliorations ont été apportées aux pistes existantes, comme des voies de contournement pour certaines sections plus abruptes. C'est donc dire que dès l'arrivée du printemps, les pistes seront déjà prêtes à accueillir les mordus!

Assemblée spéciale d'adoption du budget le 14 décembre

Nous sommes actuellement en pleine préparation du budget 2016. Comme à chaque année, nous travaillons à établir les priorités de façon rigoureuse afin d'assurer un service de première qualité à nos citoyens, tout en maintenant un taux de taxe qui soit abordable. L'assemblée spéciale d'adoption du budget se tiendra le lundi, 14 décembre prochain, à 19 h, à l'Église paroissiale. Ne manquez pas d'y assister afin de connaître tous les détails de la planification financière que nous aurons élaborée.

Achats de livres

Pour le plus grand plaisir de nos abonnés, une subvention de 30 700 \$ nous a été accordée pour l'achat de livres à la bibliothèque. Cette aide financière fait suite à l'appel de projets dans le cadre du programme Développement des collections initié par le ministère de la Culture et des Communications du Gouvernement du Québec. Nous avions prévu recevoir une somme de 20 000 \$. Nous sommes donc ravis d'avoir obtenu 10 700 \$ de plus, ce qui nous permettra de faire l'acquisition de plus de 1000 livres et DVD qui seront à votre disposition très bientôt sur les rayonnages de votre bibliothèque.



Bruno Laroche, Maire

LOISIRS ET ÉVÉNEMENTS



Inscriptions aux cours de ski de fond

pour les jeunes de 4 à 12 ans Période d'inscription : jusqu'au 17 décembre 2015

EN LIGNE OU À LA MAISON DES LOISIRS Nombre de places limitées

Tarif pour résidants : 90 \$
Tarif pour non-résidents : 110 \$

La passe de saison du réseau n'est pas incluse dans le tarif.

Politique FAMILIALE pour résidents

1er enfant tarif régulier
2e enfant 40 % de rabais
3e enfant 50 % de rabais

JEANNOT LAPIN 4 à 6 ans JACK RABBIT

6 à 12 ans

Les cours auront lieu les dimanches du 17 janvier au 28 février 2016 au Centre de plein air Roger-Cabana (2060, chemin des Hauteurs)

L'enfant sera classé en fonction de ses aptitudes.

Information: www.saint-hippolyte.ca / Loisirs / Inscription en ligne Service des loisirs: 450.563.2505, poste 2231.



Club de soccer FC Boréal Assemblée générale annuelle

Le mardi 17 novembre 2015 à 19h Au Centre récréatif et communautaire de St-Colomban

323, Montée de l'Église,

St-Colomban

C'est en très grand nombre que nous vous attendons pour cette A.G.A du Club de soccer FC Boréal. En plus des points de formalités à l'ordre du jour, l'heure sera au bilan de cette septième saison d'existence du club.

Tarification ski de fond et raquette 2015-2016

Tarification pour passe saison résidents

Enfant (moins de 18) 5\$
Adulte (18 et +) 10\$
Couple 15\$
Famille 15\$



BIBLIOTHÈQUE ET CULTURE

HEURES D'OUVERTURE

Mardi et mercredi 13 h - 20 h Jeudi et vendredi 10 h - 20 h 10 h - 15 h Samedi

450 224-4137 biblio@saint-hippolyte.ca www.saint-hippolyte.ca www.mabibliotheque.ca



Suivez-nous sur Facebook

Programmation régulière



Scrabble libre

Tous les jeudis de 13h30-16h

Une façon amusante de jongler avec les mots autour d'un bon café!



Cercle de lecture

2º vendredi de chaque mois de 10h-12h

Échange autour d'un sujet ou auteur commun. inscription requise 450 224-4137

Entrée libre



Heure du conte

1er et 3e samedi de chaque mois de 10h30-11h30 Lecture d'une histoire suivie d'un bricolage thématique.

Heure du conte Spécial Noël!

5 décembre 10h30-11h30

Pour une deuxième année consécutive, la biblio vous reçoit... en pyjama! En notre compagnie, prolongez votre grasse matinée. Lecture d'un conte de Noël, surprises, animation et bricolage thématique. Pour en savoir plus suivez-nous sur Facebook.



Programmation EXTRA



Johanne Ross, directrice musicale

Groupe choral Musikus vivace!

4 décembre | 19h-19h30

Qui a dit qu'il fallait garder le silence dans une bibliothèque? Le vendredi, 4 décembre cette crovance sera bousculée... Sept choristes du Groupe choral Musikus vivace! viendront entonner les plus beaux chants de Noël, dans la bibliothèque, devant l'œuvre spectaculaire de Marcel St-Pierre. Également, il y aura le dévoilement du calendrier d'activités janvier-avril 2016. Venez partager ce moment magique avec nous!





Une petite étoile se faufile et prend la place sur le bonnet du Père Noël. Éveillée à la beauté de la joie des enfants, la petite étoile veut contribuer à sa façon en ajoutant une touche magique... Comment s'y prendra-t-elle? Inscription requise 450 224-4137



Exposition



Entrée libre

Claude Lépine, peintre

19 novembre au 13 janvier

Mes toiles au bout de vos crayons

L'exposition a pour objectif de faire apprécier l'art visuel, l'écriture et la lecture. Parents et enfants pourront créer une courte histoire amusante en s'inspirant d'une des œuvres exposées. Les compositions seront exposées de façon ponctuelle à la bibliothèque pour ceux et celles qui le souhaitent.

Vernissage 19 novembre | 5 à 7

Assistez en primeur au dévoilement de l'exposition en compagnie de l'artiste peintre, Claude Lépine, qui présentera ses œuvres en toute simplicité. Bienvenue à tous!

À votre service!



J'emprunte des DVD... et c'est gratuit!

Saviez-vous que nous disposons d'une collection de plus de 500 DVD ? Parmi ceux-ci vous retrouverez de grands classiques québécois comme La guerre des tuques et La grande séduction mais aussi quelques productions américaines incontournables. Il y a également des documentaires sur le voyage et divers autres sujets, des films de fiction, des dessinsanimés et même des spectacles d'humour québécois. Ces DVD peuvent être empruntés pour une période de trois semaines, limite de deux par abonné. Fréquenter la bibliothèque n'aura jamais été aussi divertissant!



Vente de livres usagés

C'est l'occasion idéale pour dénicher des aubaines à petits prix. Vous avez des livres en bon état à nous donner? Apportez-les-nous!

20 novembre | 13h-20h 21 novembre | 10h-15h

Rétrospective

Festivités d'Halloween

Pour l'occasion, tous les employés et bénévoles étaient costumés avec un panier de bonbons a la main. La matinée a débuté avec un spectacle où Mme Pommette donnait vie à huit marionnettes. Ensuite, Éducazoo nous présentait 14 animaux provenant des quatre coins du monde. Ces deux animations se sont déroulées en simultané.

ENVIRONNEMENT

Consultations publiques sur le Plan de gestion des matières résiduelles (PGMR)



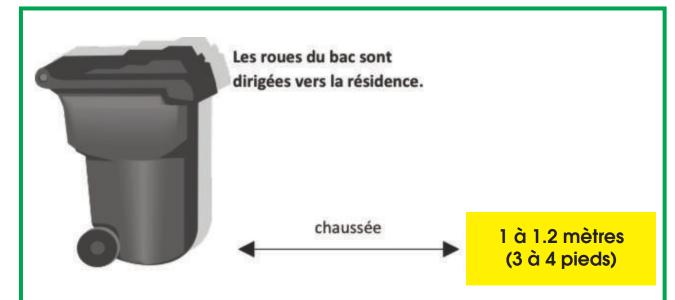
La MRC de La Rivière-du-Nord tiendra deux consultations publiques sur le PGMR.

Voici les dates et lieux de ces séances :

- Le mercredi 18 novembre 2015 à 19h, à l'Hôtel de région, salle A, 161, rue de la Gare, St-Jérôme;
- Le mercredi 25 novembre 2015 à 19h, à l'Hôtel de ville de Saint-Colomban, 330 montée de l'Église.

Le projet de PGMR peut être consulté aux bureaux de la Municipalité durant les heures normales d'ouverture. Il est également accessible en ligne sur le site de la MRC à http://www.mrcrdn.qc.ca/spip.php?article173.

Les citoyens, groupes et organismes qui le souhaitent, peuvent déposer un mémoire lors des assemblées de consultation publique, l'acheminer au bureau de la MRC de La Rivière-du-Nord ou le faire parvenir par courriel à pgmr@mrcrdn.qc.ca. La date limite pour soumettre un mémoire est le 27 novembre 2015.



Collecte des ordures et du recyclage en hiver

L'hiver approche à grands pas. Afin de faciliter le déneigement des rues et la collecte des matières résiduelles, veuillez placer vos bacs, poubelles ou sacs à ordures en bordure de rue à l'intérieur de votre entrée privée pour ne pas nuire au déneigement des rues et minimiser les bris de bacs roulants ou poubelles par l'entrepreneur affecté au déneigement.

Veuillez également déblaver votre bac roulant ou poubelle après une tempête, sinon l'entrepreneur de collecte ne les videra pas.

La collecte et le recyclage du verre démystifiés



Le centre de tri Tricentris est équipé d'un système novateur pour le traitement du verre qui permet la soustraction des particules fines du verre dès le début du procédé de tri et évite, par le fait même, la contamination des autres matières triées.

Avec l'ouverture de son usine de micronisation du verre en décembre 2013 à Lachute, Tricentris produit aujourd'hui de manière industrielle de la poudre de verre à partir de verre récupéré et offre ainsi une nouvelle voie de valorisation à cette matière.

La poudre de verre sert d'ajout cimentaire pour les ouvrages en béton, de même que de matériau pour le sablage au jet et la confection de murs anti-bruit. On peut également l'ajouter à la composition de l'asphalte. Consultez le www.tricentris.com pour en savoir plus sur le sujet. Source: Tricentris



Conseils pour passer un hiver éconergétique

Le chauffage

Le chauffage représente à lui seul 54% de votre consommation d'électricité. Il est possible d'économiser l'énergie (jusqu'à 10% de la facture!) et rester confortable dans la maison en variant la température : le thermostat électronique est l'outil idéal pour cette tâche.

Températures recommandées :

- Lorsque vous êtes présents à la maison : 18°C à 21°C;
- Salle de bain et bureau : 21°C ou 22°C;
- La nuit ou en votre absence : abaissez les thermostats de 2°C à 3°C.

L'isolation

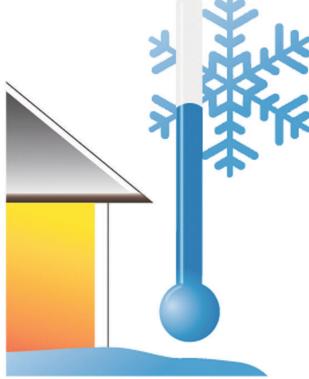
Une mauvaise isolation peut entraîner jusqu'à 40% de pertes de chaleur. Il est donc essentiel de calfeutrer soigneusement le tour des fenêtres, des portes et du foyer, ainsi que tous les endroits où l'air s'infiltre. Vérifiez et corrigez également l'isolation, surtout du côté nord et du côté où soufflent les vents dominants.

L'humidité

L'humidité dans la maison peut être la cause d'une augmentation de la facture de chauffage. L'humidité relative conseillée se situe entre 30% et 50% l'hiver.

Pour faire varier le taux d'humidité, vous pouvez :

- Aérer votre maison 5 minutes par jour;
- Utiliser les ventilateurs de la cuisine et de la salle de bain au moment de cuisiner ou de prendre une douche;
- Éviter de faire sécher des vêtements à l'air libre les jours de grands froids;
- S'assurer que l'évent de la sécheuse est raccordé à l'extérieur.





Les conseillers Gilles Beauregard, Donald Riendeau, Yves Dagenais, Denis Lemay, la conseillère Chantal Lachaine et le maire Bruno Laroche.

Absent de la photo le conseiller Philippe Roy. photo Michel Brodeur

À NE PAS MANQUER



Le « FAT-BIKE » à l'essai au Centre Plein Air Roger-Cabana

Le nouveau calendrier municipal vous sera livré dans les prochains jours!



LUNDI 11 janvier

PROCHAINE SÉANCE RÉGULIÈRE DU CONSEIL À 19 H À L'ÉGLISE PAROISSIALE

Votre conseil municipal



Bruno Laroche, maire 450 563-2505 #2235 blaroche@saint-hippolyte.ca



Gilles Beauregard

Maire-suppléant,
finances et
communications

50 563-2505 #2507



Yves DagenaisSports, loisirs et plein air
450 563-2505 #2503

Mot du maire



Nicole Normand est décédée le 2 décembre

Nous sommes tous abasourdis par le décès subit de Mme Nicole Normand, survenu le 2 décembre dernier. Mme Normand a toujours été impliquée de façon extraordinaire dans notre communauté depuis de très nombreuses années. Elle avait été nommée Bénévole de l'année pour le Club Optimiste de Saint-Hippolyte, quelques jours auparavant.

Elle fut secrétaire du Club et du District Ouest du Québec, puis présidente du Club Optimiste de Saint-Hippolyte en 2007-2008, en plus de s'impliquer dans de nombreuses causes visant le mieux-être de ses concitoyens et l'aide à la jeunesse. Elle et son époux, Monsieur Claude Normand, furent, entre autres, le couple hôte lors de la dernière visite du Gouverneur à Saint-Hippolyte.

Le conseil municipal et les employés se joignent à moi pour offrir nos plus sincères condoléances à son époux ainsi qu'à toute sa famille. Elle laissera un très grand vide dans leur quotidien et dans celui de tous les bénévoles de Saint-Hippolyte.

Quand vous lirez ces lignes, le budget sera sur le point d'être adopté à la séance extraordinaire du conseil du 14 décembre. Nous vous ferons connaître tous les détails de ce nouveau plan budgétaire dans la prochaine édition de l'Action municipale. Cette information sera également incluse dans l'envoi de votre compte de taxes 2016.

Transport adapté

Nous avons ajouté un nouvel arrêt pour le Transport adapté et collectif à l'intersection du chemin du Lac-Connelly et du Chemin Kilkenny. Cet arrêt est une amélioration additionnelle du service pour les usagers de ce secteur.

Certains amateurs de vélo tout-terrain nous ont demandé l'autorisation de circuler dans les sentiers de raquettes durant la saison hivernale. Nous avons donc décidé de lancer un projet-pilote qui leur permettra d'emprunter ces sentiers. comme l'ont fait quelques municipalités avoisinantes. A la fin de la saison, nous réévaluerons l'impact de la cohabitation entre ces deux types de sports. Bien entendu, certaines conditions devront être respectées par les cyclistes, comme l'obligation de défrayer les droits d'entrée au même titre que les raquetteurs et de toujours céder le passage à ces derniers dans les sentiers.

Bibliothèque

Pour tous nos fidèles abonnés, la bibliothèque municipale sera ouverte durant le temps des Fêtes. Vous pouvez prendre en note l'horaire d'ouverture: le samedi, 19 décembre, de 10 h à 15 h, les mardis 22 et 29 décembre et mercredis, 23 et 30 décembre, de 10 h à 18 h.

Au nom de tous les membres du Conseil, je veux vous transmettre nos meilleurs vœux du temps des Fêtes et une nouvelle année remplie de bonheur, d'amour et de santé. Et rappelez-vous de faire appel à Opération Nez Rouge en tout temps si vous n'êtes pas en mesure de conduire. Nous voulons vous revoir en 2016!

Bruno Laroche, Maire

Chantal Lachaine

Culture, événements et vie communautaire 450 563-2505 #2502



Denis LemayTravaux publics et sécurité publique
450 563-2505 #2506



Donald RiendeauService de l'urbanisme
450 563-2505 #2504



Philippe Roy
Environnement
450 563-2505 #2505

LOISIRS ET ÉVÉNEMENTS



Le « FAT-BIKE » à l'essai au Centre Plein Air Roger-Cabana

Le Centre Plein Air Roger-Cabana accueillera dès l'hiver 2015-2016 les amateurs de vélo de montagne aux pneus surdimensionnés communément appelés « Fat Bikes ».

Pratique à l'année

Les sentiers de raquette seront mis à leur disposition afin de permettre aux cyclistes de pouvoir pratiquer à l'année leur activité favorite.

Cette pratique se fera à titre de projet pilote. Notons que plusieurs autres centres de plein air de la région ont déjà effectués un tel virage, démontrant la cohabitation facile entre raquetteurs et cyclistes. Un code de conduite tout simple demandant aux cyclistes de céder le passage aux piétons/raquetteurs sera mis de l'avant. Les « Fat Bikes » ont cette propriété de mieux adhérer à la neige légèrement damée, d'où l'intérêt à utiliser des sentiers dont la surface aura été légèrement foulée par les raquetteurs.

Nouveauté!



Randonnée nocturne de raquette

Le samedi 13 février dès 18 h au Centre plein air Roger-Cabana

Suivez le guide pour une randonnée d'environ 4 km à travers les bois. Une expérience inoubliable!

Inscriptions:

En personne à la Maison des loisirs www.saint-hippolyte.ca

Résident : 10 \$ | 12 \$

raquettes incluses

Non-résident : 15 \$ | 20 \$

raquettes incluses

Nombre de places limitées !

BIBLIOTHÈQUE ET CULTURE

HEURES D'OUVERTURE

Mardi et mercredi 13 h - 20 h Jeudi et vendredi 10 h - 20 h Samedi 10 h - 15 h

450 224-4137 biblio@saint-hippolyte.ca www.saint-hippolyte.ca www.mabibliotheque.ca



Suivez-nous sur Facebook



Goyeuses Gêtes de toute l'équipe

Horaire du Temps des Fêtes

 Mardi | 22 décembre
 10h-18h

 Mercredi | 23 décembre
 10h-18h

 Mardi | 29 décembre
 10h-18h

 Mercredi | 30 décembre
 10h-18h

Retour à l'horaire régulier mardi, le 5 janvier.



lagali Eysseric

Janvier-avril 2016 L'Info-Biblio est de retour! Son

Programmation

À votre service!

nouveau visuel permet à l'utilisateur de repérer rapidement l'information désirée. En plus de l'horaire et des coordonnées de la bibliothèque, il contient la programmation régulière, la programmation EXTRA (sous forme de calendrier) et la liste des différents services offerts. Le document est maintenant disponible en ligne sur le site de la Municipalité et sera distribué par la poste au cours des prochaines semaines.



Programmation régulière



Cercle de lecture

2° vendredi de chaque mois de 10h-12h Échange autour d'un sujet ou auteur commun. inscription requise 450 224-4137



Heure du conte

1^{er} et 3^e samedi de chaque mois de 10h30-11h30 (Relâche le 2 janvier)

Lecture d'une histoire suivie d'un bricolage thématique.



Scrabble libre

Tous les jeudis de 13h30-16h

Une façon amusante de jongler avec les mots autour d'un bon café! (relâche

24 et 31 décembre)

Exposition



Alexis Chartrand | photographie

21 janvier au 9 mars

En plus d'être photographe, il a réalisé un documentaire sur Louis-José Houde pour lequel il a été en nomination aux Prix Gémeaux dans la catégorie du meilleur montage. En 2015, il se met au défi de prendre une photo par jour. Naîtra ensuite le projet d'en faire une exposition, sa première en solo. Découvrez son univers qui se déploie dans une palette de textures et de paysages en couleur comme en noir et blanc. À voir absolument!

Vernissage 21 janvier | 5 à 7

Célébrez la réalisation de ce projet ambitieux en compagnie d'Alexis Chartrand. Une sélection, parmi les meilleures photos, vous sera présentée. Bienvenue à tous!

Rétrospective Vernissage avec Claude Lépine

Le 19 novembre dernier avait lieu le premier vernissage sous forme de 5 à 7 à la bibliothèque. Près de 40 personnes étaient présentes.

Vente de livres

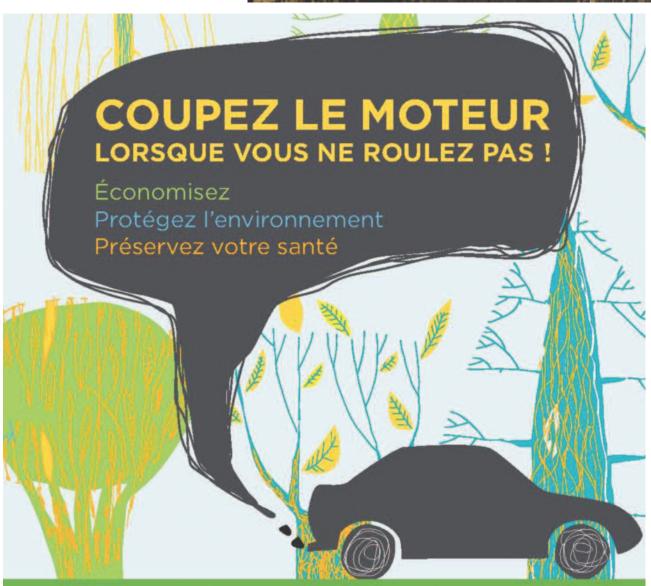
Le 20 et 21 novembre dernier avait lieu la vente de livres usagés biannuelle à la biblio. Les bénévoles du comité de la bibliothèque se disent très satisfaits des 148 \$ amassés. Cet argent servira à faire l'acquisition de nouveaux documents.

Ce qui se récupère pendant la période des Fêtes!

La période des Fêtes est bien souvent synonyme de consommation. Avec les cadeaux et les réceptions qui se multiplient durant cette période, on se retrouve bien souvent avec beaucoup d'emballages et autres produits dont il faut se départir. Tout comme le reste de l'année, votre bac de récupération est évidemment l'un de vos alliés importants pendant la période des Fêtes. Il ne peut cependant pas recevoir toutes les matières! Recyc-Québec a préparé ce petit aide-mémoire pour vous aider à vous y retrouver : voici tous les détails sur les façons de se départir de chacune des matières de façon responsable.

Source: Recyc-Québec.

CE QUE VOTRE BAC NE VEUT CE OUE VOTRE BAC ADORE PAS RECEVOIR EN CADEAU **RECEVOIR PENDANT LE** TEMPS DES FÊTES! *Veuillez noter que les sapins ne sont pas récupérés à Saint-Hippolyte.



La marche au rallenti

Contrairement à la croyance populaire, il n'est jamais efficace de laisser tourner longtemps le moteur de la voiture pour le réchauffer. Conduire ou utiliser un chauffe-moteur sont les meilleures façons de faire chauffer le moteur et d'économiser de l'énergie.

Fosses scellées : pensez à vidanger!

Vous recevrez des invités au cours de la période des Fêtes? Prenez les devants et songez à faire vidanger votre fosse scellée, histoire d'avoir l'esprit tranquille et de profiter pleinement des festivités.



Pour un rendez-vous, communiquez avec Fosses septiques Beauregard au 450.565.4718 ou 1.877.588.6868. Veuillez noter que des frais supplémentaires de 320\$ s'appliquent pour les vidanges effectuées en urgence le 25 décembre et le 1er janvier.

Guide des collectes 2016

Surveillez l'arrivée du Guide des collectes 2016, couvrant la période de janvier à avril, dans votre boîte postale d'ici la fin décembre! Un second Guide, s'échelonnant de mai à décembre 2016, vous sera distribué au printemps.

Ecocentre

Après la fermeture saisonnière de votre écocentre, conservez vos bonnes habitudes écologiques en allant porter chez des récupérateurs, les matières qui peuvent être nocives pour l'environnement. Consultez la section Où aller après la fermeture saisonnière? du site Internet des écocentres de notre MRC au www.ecocentresrdn.org.